

WYPOŻYCZANIE PISMA U SPRZEDAWCY JEST NADUŻYCIEM

# PRAKTYCZNA PANI

Nr. 6

DOBRA OBYWATELKA  
TYGODNIK ILUSTROWANY

30

GROSZY

rok III

6 July 1937 r.

Studio Derrigne - Paris



NUMER TEN ZAWIERA 24  
STRONY TEKSTU Z RYCINAMI  
I KOŁOROWYMI MODELAMI  
SUKIEN ORAZ OSOBNY AR-  
KUSZ Z TABLICĄ KROJÓW  
I WZORAMI ROBÓT

## TREŚĆ:

Armata na morzu.

Mięsopust.

Karnawał we Lwowie.

Zakochani.

Allaha.

Egoizm we dwoje — powieść.

Odmrożenia.

Gimnastyka.

W sprawie spółdzielni.

W zwierciadle mody.

Zapros. lodu.

Prace ogrodnicze w lutym.

Jak wyzyskać mały ogródek.

Pielęgnowanie noworodka.

Rozrywki unijelowe.

Nasza skrzynka.

Odpowiedź od redakcji.

Program radiowy.

Przepisy kulinarne.

Mody i roboty.

Prenumerata

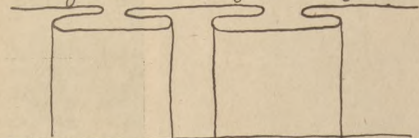
miesięczna

złoty

**Ząbki i wstawka  
roboty szydełkowej  
do sukien, bielizny  
serwetek i t.p.**

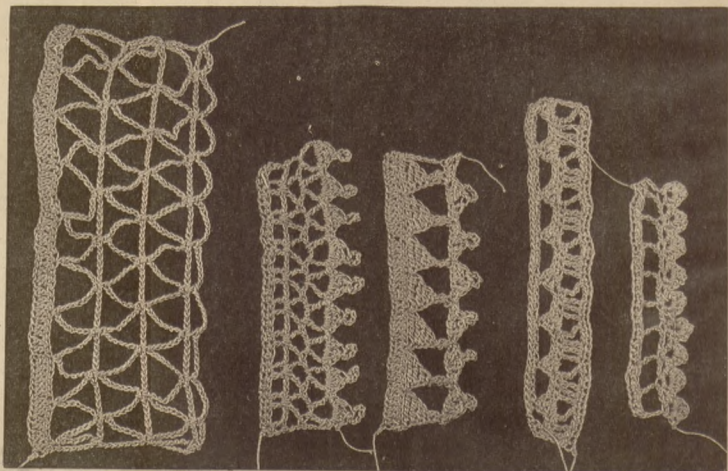
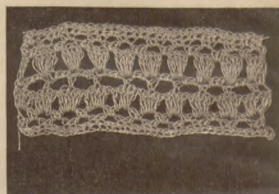
(opis w tekście).

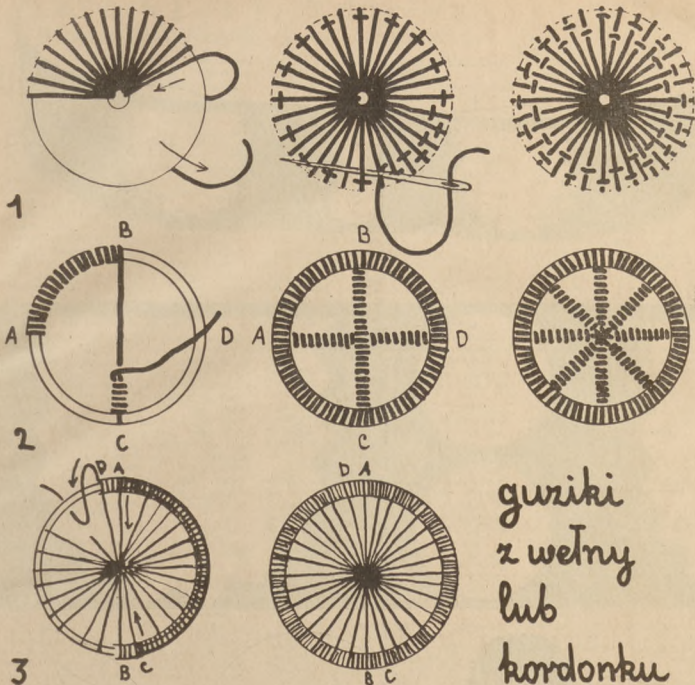
*kręży z siatki szydełkowej*



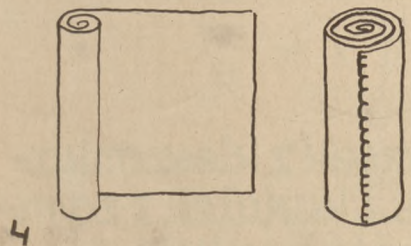
*sposób ułożenia siatki*

**D**





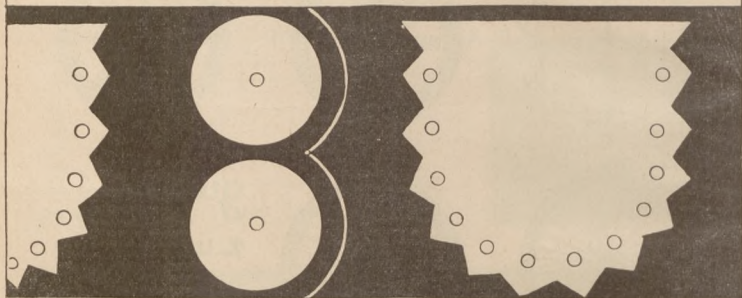
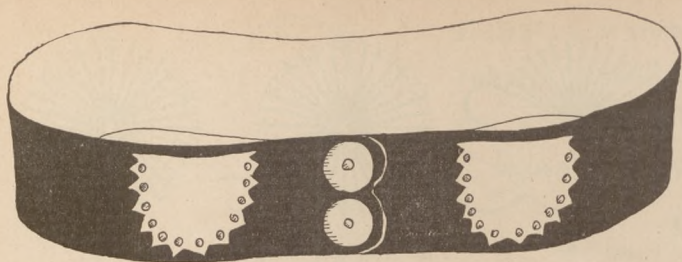
guriki  
z wetny  
lub  
kordonku



gurik-watek  
z materiału

1D

(opis w tekście).



pasek z kieszonka-  
mi i kwiatek z zam-  
szu lub sukna.

10

(opis w tekście).



# ARMATA NA MORZU

W rocznicę objęcia przez Polskę wybrzeża morskiego 10.II 1920 r.

Gdy patrzymy z głębokim zdumieniem i wzruszeniem na obrazy ruin rozbudowy Gdyni, na białe bloki gmachów, skupających się nad rozleśnionym portu, na dynamiczne kołosy statków oceanicznych, myślimy, że to wszystko, co się dzieje, jest jakby z innego świata, co się mimo woli w daleką przeszłość przesłusza, usługę odzworzył w wyobraźni jak to czterysta lat temu ostatni z Jagiellonów, z wielkim trudem, budował flotę polską, czyli, jak wówczas mówiono, pierwszą polską „armatę wodną” na Bałtyku.

Była w Polsce od zarania jej dziejów sprawa morza aktualna i była forsowana sprawa stworzenia własnej floty przez wybitne jednostki spośród naszych monarchów, a także bardziej przewidujących statystów, takich miewo stanu jak: Chodkiewicz, Stan. Karnkowski, Jan Zamoyski, Jan Kosciuszko, Dymitr Solikowski, Konepski i inni.

Walcili oni głośno na sejmach:

„Armatę na morzu, jakby nam potrzebna była, szalony chyba nie widzi, bo by to Rzpliteo dale pierwsze zławienie od ściany szwedzkiej, byle przy dobrym zostawała prządkiu, na co Szwedzi powierają, niechardzo by się perwały na nas”.

Niestety, pełne zrozumienie idei morskiej istniało tylko wśród pewnych odłamów światlejszych obywateli, natomiast wśród szerokiej mas szlacheckich, od których w pierwszym rzędzie zależało uchwalenie podatków na koszt stworzenia i utrzymania floty, jeśli nawet udalo się obudzić zainteresowanie, to jednak nie w tym stopniu, aby skłonić je do ofiar finansowych.

Królowi zaś naszym, chociaż im to „pacta conventa” nakazywały, nie stać było, aby tak kosztowne przedsięwzięcie własnym poporządkiem sumptem. Wielkie też trudności stwarzały zadecydowanie o wojennym mieście Gdańsku, które jak dziś tak i w dalekiej przeszłości zawsze strzegło zawisłe swych partykularnych interesów,

W drugiej połowie XVI-go stulecia za panowania Zygmunta Augusta wytworzyła się jednak sytuacja, w której posiadanie floty wojennej na Bałtyku stało się palącą koniecznością, zadecydować bowiem miało o przyłączeniu do Polski Inflant, o które toczyły zacięte boje: Polska, Moskwa, Dania i Szwecja. Ponieważ wojnę tę trzeba było prowadzić przede wszystkim na morzu, król nie mógł liczyć ani na pomoc Gdańska, ani też zdobyć potrzebnych funduszy od Sejmu, zdecydował się pójść za radą jednego z znakomitych rycerzy ówczesnych, Wacława Dunina Wąsowicza, który oddawał już namawiał Zygmunta Augusta, aby zorganizować i wykorzystać t. zw. Kaprów.

Kaprowie (po łac. speculatores, po niemiecku Freibeuter, Auslienger), byli to przedsiębiorcy prywatni, właściciele okrętów, którzy jako ochotnicy zgłaszali się do służby wojennej w trudnych warunkach pełnia strachu u bieżących monarchów, gładzili i chwytali statki przemycające broń i t. p. Systemem kaperskim posługiwały się chętnie państwa zachodnie, nawet takie potęgi morskie jak: Anglia, Francja, Holandia, Genua etc., a awanturniczo wyczyny ich Kaprów słynęły na szerokim świecie.

Podczas wojny króla hiszpańskiego Filipa II-go z Elżbietą królową angielską, większą część floty angielskiej składała się z kaprów, a niektórzy z nich jak np. Franciszek Drake, Karol Howard stali się bo-

haterami narodowymi i założycielami potęgi morskiej W. Brytanii.

Od zwykłych korsarzy, wysługujących się za pieniądze ras tej, a raz tamto stronie wojennej, różnił się kaprowie tym, iż od swego monarchy otrzymywali t. zw. „list beztalukowy”, albo inaczej patent kaperski, dający im prawo używania bandery państwa, któremu służyli, podlegali też specjalnemu sądownictwu kaperskiemu i byli obowiązani do oddawania 10-tej części zdobyczy wojennej swojemu władcy.

Wacław Dunia Wąsowicz, „rycerz i szlachetny i dwojczyu tak na śmici jak i na morzu”, uzyskawszy zgodę królewską, z wielką energią i talentem zabrał się do zorganizowania ochotniczej floty i jako pierwszy polski kaper pod królewską banderą wojował na Bałtyku, oddając Rzpliteo ogromne usługi w walkach z Moskwą i Szwedami.

Wobec braku marynarki państwowej, kaprowie byli wówczas jedyną naszą bronią na morzu. Liczba kaprów wzrastała z roku na rok, a pojawienie się bandery polskiej na Bałtyku zaznaczyło po raz pierwszy zwierzchnictwo prawa Polski nad jego wybrzeżem.

Okręty kaperskie bardzo skutecznie paraliżowały akcję wojenną floty nieprzyjacielskiej, ścigając i niszcząc statki handlowe pośród nich, dostarczając jej broni, obłowi, żelaza etc.

Rozwój polityki kaperskiej był oczywiście solą w oku Gdańskowi, który czerpał wielkie korzyści z kontrbandy wojennej, dostarczając tej stronie, która lepiej zapłacić mogła. Dla uniknięcia zatargów, król Zygmunt August przeniósł główną siedzibę kaprów do Pucka, nie wiele to jednak pomogło i gdańszczanie przy łada okazali wyczyniły krwawe awantury z kaprami, aż specjalna komisja, wysłana przez króla, musiała zatargi te likwidować, nakładając na Gdańsk kary i kontybuje.

Pomimo niebezpieczeństw i ryzyka, jakie pociągał zawód kapra, było to zajęcie tak zyskowne, że gdy w r. 1561 król ogłosił, iż potrzebuje dowódczynych, odważnych żeglarzy, którzyby pod banderą królewską, ale na własnych okrętach utrzymywały stałą siłą na morzu, zgłosiło się b. wielu chętnych. Wkrótce też o-

bok nieustraszonego Wąsowicza pojawił się na wodach Bałtyku niejaki Maciej Scharping, gdańszczanin, właściciel okrętu handlowego, a niebawem patentu kaperskiego otrzymali: Marcin Preuss, również gdańszczanin, Roman Seebald, wreszcie Figenot, który walczył się tym, że schwycił z Indukimien broni okręt szwedzki. Okręt ten wraz z całą wielce cenną zawartością został mu przez króla jako zdobycz przyznany, ku wielkiemu oburzeniu Gdańska.

W ten sposób powstała w dawnej Polsce t. zw. „armata na morzu”, czyli pierwszy zaczątek naszej marynarki. Banderą, pod którą walczyli kaprowie (na czerwonym tle róża szlachecka, ozdobiona w dół szablą ku górze wzniesioną), stała się z czasem flagą wojenną marynarki polskiej. Król żywo interesował się rozwojem i losami swych kaprów, z których działalności i odwagi bardzo był rad, nazywając ich „Custodes maris” — strażnikami morza. Rozumiał jednak, że system ten nie wystarczy i że tylko posiadanie własnej floty wojennej zapewni Polsce odpowiednie stanowisko na morzu. W tym celu zaczął własnym kosztem budować w Błogru wielki żaglowiec wojenny zw. galionem, albo galionem. Niestety śmierć króla, a następnie niepokój i zamieszki szlacheckie spowodowały, iż zostały zaniesione i zmarnowane nadre zamierzenia i plany królewskie. Kaprowie polskie upadło zupełnie i nie było kogo go dźwignąć, nie był już bowiem wówczas tego dzelnicy twórcą i organizator, Dunin Wąsowicz, szradniecko przez Niemców zatnordowany.

Ożyła idea morska za Batorego, a bardziej jeszcze za Wazów. Zygmunt III stworzył pierwszą stałą flotę, złożoną z dwadzieciu okrętów, które odniosła pod Oliwą świetne zwycięstwo nad flotą szwedzką, ale niestety jej triumfy nie trwały długo, bo wkrótce została przez Szwedów zniszczona. Również usiłowania Władysława IV-go stworzenia portów wojennych i floty, nie daly trwałych rezultatów, rozbiły się bowiem o brak zrozumienia tej idei przez naród.

Po rozbiarach byliśmy przez sto kilkadziesiąt lat odsunięci od morza. Dziś odrodzona Polska, ocenając w całej pełni wartość dostępu do morza, skierowała od razu i to stronę cały swój twórczy wysiłek i dokonała w ciągu krótkiego czasu rzeczy naprawdę wielkich, których widok w chmurze dale próby, budzi w nas wiarę w jaśniejsze jutro,

Z. Guzowska.

# MIEŚOPUST

„Mieśopusty, zapusty,  
„Nie choć państwo kapusty,  
„Wół sarny, jelenie,  
„I subrowe pieczenie”.

Mieśopust, zapust, karnewal, czas wesel, zabaw, hucznych biesiad, obżarstwa i pijanstwa pozostał nam w spadku po starożytnych bachanaliach, czyli uroczystościach na cześć Bacchusa, boga wina i radości życia.

Szczególnie hucznie i wesoło były i są obchodzone ostatnie dni karnewalu, ostatki, tak u nas jak i w innych krajach.

Wzręszaliwatość sław ciosy się karnewal niejednolity, najczy charakter żywiołowej, powzięcej zabawy. Cale miasto wyłga na główną ulicę i plac; od dzieci do starców wszyscy tańca, bawia się, obypajają masami konfetti; suną korowodem maski i wozu z olbrzymimi kukłami. U nas istniał cały szereg obyczajów

związanych z ostatkami, niektóre wygaały, niektóre przetrwały.

Jednym z najweselejszych był obyczaj obchodzenia tustego czwartku przez przepiók krakowski, dzień ten zwano dniem combra, albo babskiego combra. Przepióki, podzielone na roty, schodziły się na rynek krakowski.

Poprzebiebrane w fantastyczne stroje, za dany w lokach z wiorów, za cyganin lub żydówki, cioty baby tańczyły warisad taniec i śpiewały wesołe pieśni własnego układu. Najweselejsze prowadziły i wodziły reki.

Dnia tego już od rana chodziły wesołe gromady chłopów po mieście, z kapelą i śpiewem, tańcząc i wyprawiając ucieleszone piasy. Młodzież przytaczała na rynek wypchaną alomą kukłę, przedstawiającą combra i wśród ogólnej radości, śmiechu i tańca rozrywano go na kawałki.

Rynek krakowski zamieniał się w jedno wielkie wirowańskie, tańczono dookoła Sukienki i kościółka św. Wojciecha. Trzym wiodły przepukli, dnia tego mogły sobie na wszystkiek powalzać. Zatrzymywały karety możnych, wyciągały z nich do stojników i senatorów, ciągnęły w taniec, obchypywały posulankami, aż póki nie wykupił się sówitwem dątkiem. Jeśli który nie chciał się wykupić, gonili go, targali mu włosy i wołali: „czomber, czomber...”

W oktafę tustego ezawtku przepukli urządził poprawiny, znosili na rynek poatne potrawy, sporządzały kapelę i znów puszczali się w piasy. W dzień ten młodziecy unikali rynku, gdyż wesole kumoszki łapaly ich, zaprzęgały do kloca i kazały ciągnąć po rynku, za karę, że w karnawale nie ożenili się. Wołali przy tym na nich: „Czomber, czomber”.

W całej Polsce pozostał zwyczaj przebiegania się w ostatki, urządzania huacznych zabaw i tustych uczt. Tu i owdzie na wsi przetrwał zwyczaj chodzenia z kocz.

Jeden z chłopców przebiegał się za kocz, inni prowadzą na sznurku, obchodzą domy z muzyką, zbierając jado i datki.

W niektórych okolicach był zwyczaj chodzenia z kurkiem. Chłopcy ciągnęli wystruganego z drzewa kurka, osadzonego na dwóch kołkach i zapraszali na spoczynek go, jakby był prawdziwym. Wyprawiali przy tym harce, śpiewali i dokazywali, a otrzymawszy sute podarki zbiegali w karczmie, gdzie dokupywali wodki, jedli i bawili się wesoło.

Zabawy w karczmach trwały przez całe ostatek. Ściągano tam młode gospodynie, które w tym karnawale wyszły za mąż. Przywołano je na wózku lub taczach i musieli się okłupywać, fundując wodkę.

Młodzież wytykała sobie wzajemnie stan bezżenny, co dawało powód do śmiechu i zabawy. Tańczono, pito i weselono się, aż do północy ostatniego wtorku. O północy

w niektórych okolicach śpiewano piosenkę witaającą post:

„Któs się to tam na przypecku kraszał  
Włóczęga śródta żurawki upręta.  
„Włóczęga śródta następuje,  
„Pani matka szu gotuje,  
„A pan ojciec siedzi to dżwirze;  
„A włóczęga to mości żurze”.

W okolicy Inowrocławia istniał, a może i teraz istnieje zwyczaj „zabijania graka”. We wtorek o północy wywołano graka na taczach z karczmy. Jeden z chłopów niośł garnek z popiołem, a inny kota. Rzucono garnkiem w graka, jednocześnie wypuszczając kota. Kot miał oznaczać uciekającego duszę graka. Zwyczaj ten przypomina rozszarpywanie Czombr na rynku krakowskim i palenie Karnawału w ostatni wtorek w Niele, miał też najprawdopodobniej to samo znaczenie i pochodził od zabijania Bachusa w starożytności.

W środę popielcową wieszano nad wejściem do karczmy garnek z popiołem, który przy pomocy odpowiedniego urządzenia przechylał się i usypywał część swej zawartości na głowy wchodzących. W ten też dzień zbierano się w karczmie, przy postnym poczęstunku gospodynie; wesoło bawiąc się i żartując skakała przez położoną na ziemi kłodę, która wyżej przedskoczyła też wyżej len urodziny.

Wśród szlachty bardzo rozpowszechnionym zwyczajem był kulig. Zbierali się dwie, trzy rodziny, jadowali na sianie wraz z dziećmi oraz domownikami i ruszali do najbliższego sąsiada, spadając mu niespodzianie na kark. Obiadzili go doszczętnie, zabierano ze sobą i ruszano w dalszą drogę do następnego i t. d.

Wszyscy razem wracali potem do miejscowej kuligi.

„Wpadłsica tu z hukiem, z krzykiem,  
Z wesołsikiem i kuligiem”...  
Zabawom stawali krec popielec.  
„...pojdziem juś do Ściele,  
Z zalem serca na popielec”.

D. L.

# LWOWSKI KARNAWAL

Nie pamiętał Lwów stary tak huaczego i szalonego karnawału, jak ten 1793 roku! Roztańczyły się w całym mieście bale, pikniki, reauty. Zabawa leciała za zabawą, reauta za reautą, kuligi, teatry, karty, widowiska nie ustawały na dzień jeden. Bawili się Lwów, jak nigdy, w przeddzień upadku Rzeczypospolitej. Do też i zjazd był wówczas ogromny. Chronili się do Lwowa rodziny ze wszystkich ziem polskich, szukając schronienia przed okupacją rozbiorową, przed burzą wojenną, która zdawała się wisieć nad krajem. Zaróży się palacyki, kamienice i zajeżdżały do arystokratycznych i zamężnych gości. Prócz dawnych, najszlachetniejszych mieszkańców, jak wojewoda bełski Ignacy Cetner, wojewódzki podziak Józef Gozdził, Kazimierz Rzewuicki, Michał Wielhorski, panie kasztelanowa Kamińska, Kossakowska, miedzniczka Humiecka, łowczyńska Bielska, zjechał się również: książę Radziwiłł „Panie kochanku”, słynny na całą Europę do dziś kawaler de Seingalt (zwany Casanową), cudna grezynka Zofia Wittowa, Szepetycy, Potoccy, Krasinscy, Jabłonowscy i koby tam ich wreszcie policzyć! Całe to liczne i doborowe towarzystwo tańczyło, bawilo się, szalało przez huaczny karnawał 1793 roku. Słynne były lwowskie bale, pikniki, reauty, zsielchadki. Dzień jeden bez zabawy nie minął. Z nastaniem nocy roży się na ulicach piękne zaprzęgi, buchały śmiechy, dźwięczała muzyka. To Lwów się bawił...

Najświetniejsze bale publiczne odbywały się w t. zw. Kasyjne Hechta przy ogrodzie

Jeziuckim. Bawilo się tu najwyższe towarzystwo lwowskie. Mieszczanstwo szalało doświolenie na owych Bürgerbalech w t. zw. Veteranische Höhle, które znamy dobrze ze współczesnych pamiętników Jana Duklana Ochockiego. Do zwyczajnych zabaw towarzyskich przybywały jeszcze niezwykle świetne festyny, bale, asamble, wyprawiane kosztem rządu przy przykrych nieloty okolicznościach. Jak np. ówczesny Stanów Galicyjskich i t. p. Szalały zabawy był zaś tak nieoponawny, taka płochość panowała, takie skandaliki i plotki co dnia zasympły miasto, że niektóre najznakomitsze domy przy pomocy ks. arcybiskupa Kiekiego zawarły ligę przeciw wybrakom towarzyskim. Jak się jednak ta akcja powiodła, nie dziś nie wiadomo.

Jednym z najciekawszych epizodów tego huaczego lwowskiego karnawału był przyjazd na czas jakiś księcia wojewody Karola Radziwiłła „Panie kochanku”. Najpopularniejszego magnata i oryginał ówczesnej Polski odbył do Lwowa wjazd ście królów-

ski. Wózek za sobą dwór otoczył, a wielbłądy i muły w prawdziwej karawanie dźwigiły liczne bagaże. Władze austriackie, pełne podejrziwości, dały mu zaraz straż, by go pilnowały; „nie książę Panie kochanku wziął to za kurtuazję i honorową oznakę — offerów słotył zegarkami, szolmierz pismielni obdarował”.

Gdy ugodyczył całe miasto na odczynnych obiadach i balach wyjechał dalej do Żółkwi, witano go tam jak króla, a miasto i koloziasta były flumnowane.

Straszny zato i bardzo słynny echem odbiło się we Lwowie następujące odkrycie.

Słynne ze swej świetności, elegancji i humoru reauty odbywały się w nielnieistniejącym już dziś starym teatrze, którego gmach przebrębony był z kościółka OO. Franciszkańskich pod wezwaniem św. Krzyża. Gościł tam właśnie i grał teatr Wojciecha Bogusławskiego (o czym zaraz mówimy obszerniej). Ponadto w salach teatrnych szalały huaczne reauty. Przez długi czas już budynek ten do przedstawień i zabaw używano, gdy owo pewnego razu jeden z aktorów odkrył tuż pod sceną trumny i kości ludzkie. Okazało się, że tak nielniebałe kościół na teatr przebudowano, iż nie zajrzano nawet do podziemi pod całym budyndkiem i pod wzniesieniem, gdzie najpiewier stał ołtarz, potem scena. Sensacyjne odkrycie, że tańczono na grobach, wywarło w całym mieście obłamy i przykre wrażenie.

Do najpiękniejszych wreszcie wspomnień lwowskich z tego okresu należy po był tutaj teatr oja sceny polskiej — Wojciecha Bogusławskiego. Występy jego niesłychane miały powodzenie. Teatr był modą, a trochę i potrzebą rozrywki lwowian. „Nie był w teatrze — było grzechem przeciwko powszechnemu obyczajowi czasu” powiada Ochocki w swych Pamiętnikach. Jednak — rzecz dziwna — mimo tego szalu zabaw publiczność lwowska zdawała upodobanie raczej do dzieł dramatycznych i wcześniej poznała Szyllera, niż Warszawę i Wilno. Romantyzm też wcześniej założył tu sobie ognisko. Wpływy polityczne austriackie na razie scenie Bogusławskiego nie szkodziły, grać można było bez ograniczeń. Tylko konkurencję tworzyła grająca tu również trupa niemiecka. Repertuar teatru Bogusławskiego był podobny do wszystkich współczesnych. Opera, melodramat, jednoaktówka. Największe powodzenie zdobyły sobie dwa przedstawienia: „Iskabar, król Guakary” melodramat, zawierający przejrystą alegorię dziejów Polski i „Hamlet” Szekspira.

Tak to wyglądał we Lwowie najszlachetniejszy karnawał 1793 roku. Bawiono się huacznie i wesoło, jak nigdy. Nikt zdawał się nie spoznać, że ojezyczna upadła. Bawila się tak zresztą wtedy cała Polska. Nie wiedząc jeszcze o tym, że wkrótce izy tylko Polsce przysiągła, dany lwowski i uciekinierki ze wszystkich ziem królestwa myślały wyłącznie o zabawie i „o stroju empirowym, wywdajnym ich tajne wdzięki”.

Ale nie potępiajmy za to lwowianek! Bo w niedługim czasie od najhuaczniejszych zabaw potrafiły prosto przeskoczyć do przyładniejszej i do prawdziwego bohaterstwa, jakich potrzebowała nasza długa niewola.

J. P.

Jeszcze nie wszyscy wykonali swe obienice  
w sprawie Pomocy Zimowej. Czas najwyższy wpłacać zadeklarowane sumy.  
KONTO P.K.O. 70.200 „POMOC ZIMOWA”





Jakim dobrodziejstwem dla pracowni-  
tych rąk i cery jest dobry krem, o tym  
wiedzą najlepiej praktyczne panie,  
zajmujące się gospodarstwem domo-  
wym. - Poza tym jest Krem Nivea w  
cenie przystępny dla każdej kieszeni!

Do nabycia tylko w oryginalnych opakowaniach  
po cenie od zł. 0,40 - zł. 2,60.

W DOMU I W SPORCIE

KREM  
NIVEA

PIĘLEGUJE SKÓRĘ

66

## ZAKOCHANI

— Nie ma teraz prawdziwie zakocha-  
nych, — mówiła siwa, blada pani o pę-  
głych ustach i błyszczących oczach. —  
Mężczyźni wzbyleli się uczuć. A co warta  
miłość bez serdeczności! Czy jest choć je-  
den mężczyzna na świecie, któryby po-  
trafił tak kochać jak uczył Juliusz Mi-  
chelet! Ale może nikt z państwa nie czy-  
tał jego książki p. t. „Miłość”?

Siwa pani przebiegła spojrzeniem po  
towarzyszach podróży. Było w przedziale  
sześć osób. Młody architekt, człowiek nie-  
nowoczesny: bojowy pracownik — dla nie-  
go życie „od dziś” się zaczyna. Poczciwy  
dwóch jegomościów z prowincji nie nale-  
ży nawet posądzać, by kiedykolwiek słyszeli  
nazwisko uczzonego. Młoda zakocha-  
na para sportowców nie miała czasu na  
czytanie, poprzestała tylko na literaturze  
„zrępszanej”.

— A, jaka szkoda, — westchnęła siwa  
pani, — skorzystałby wiele.

— Jules Michelet, przyjaciel Mickiewi-  
czy, — wykrzyknął szorsty pasażer, ksiądz  
proboszcz z kieleckiego, zamierzający po-  
dróżyć. — Michelet to romantyki. Ideali-  
sta, już dziś nie na dobre.

— Życie się powtarza! Kto wie czy nie  
teraz nadejdzie powrotna fala romantyz-  
mu. Materializm i egoizm zbankrutowały!  
Nie uszczęśliwili ludzkości. Mniej jest te-  
raz szczęśliwych, zadowolonych, pogod-  
nych niż dawniej! Obserwujcie ludzi... Szu-  
kam ludzi szczęśliwych...

— To dlatego jedzie pani do Krynic  
zobaczyć parę książkę — przerwał ksiądz.

— Tak, jest to jedna z przyczyn, ale  
najważniejszą radość, zadowolenie, że Po-  
lskę wybrał na pobyt w czasie miśnięcy  
młodości.

— Ale policja nie dopuszcza ciekawej  
publiczności, schodzącej się głównie z pań  
— zauważył złośliwie architekt.

— Już ja sobie poradzę — uśmiechnęła  
się pogodnie.

— Te Holenderski to musi być bardzo  
szanując kobiety — wnieśli się do rozmowy  
jegomości z prowincji. — Bo to jak  
słychać, matka króluje od dawna i córka  
także królować będzie.

— Także już ich prawo i przyzwyczajenie  
do rodziny królewskiej, ale jak kobieta  
temu podobnie! Jaszczke półdłci nie ma,  
ale kiedy na dom, rodzinę... najwię-  
cej o tym myśli. Ot u nas w Bilgoraju wi-  
dzą po nauczycielkach, która męzka, o-  
puszcza lekcję, a w czasie przerwy nie  
spojrzy co dzieć robią, niech sobie głowy  
urywają, ona idzie do domu, a nie to gada  
z innymi o swych kłopotach...

— Zaniechywanie obowiązków nie jest  
koniecznie cechą męzka — próbowała  
bronić siwa pani.

Zakrzyczano ją. — Właśnie męzka,  
bo o posady nie dbają tak jak panny, li-  
cząc na protekcję i dochody męża. Odbie-  
rają chleb bezrobotnym, a mijają się ze  
swym powołaniem.

Gdy burzliwa dyskusja uspokoiła się, si-  
wa pani próbowała przekonywać.

— Czyż ludzi zadowolonych mamy taką na-  
dprodukcję, że słysząc możemy na za-  
gląd nieprzećnie jednostki dlatego, że  
są kobietami. Zagranicą nie lekceważą ta-  
lentów, zamiłowań, zdolności kobiet, daw-  
no kształcą i zajmują różne stanowis-  
ka, a nie to nie przeszkadza, że ogół ko-  
biet, a nawet te wybitne są doskonałymi  
gospodyniami. Wybitnia służka może za  
przykład, czystość wzorowa. Ponieważ  
służby brak, więc pałe inżynierowe, dok-  
torowe myją wianocześnie nawet całe  
swoje domy.

Rozmowa potoczyła się na temat przy-  
stolowej prawości Holendrów. Mó-  
wiono o wstrzymanym „morzu nad gło-  
wami”, o rzekach płynących w szluzach  
korytach, o polach żyrzyn i kwiatów...

W Holandii wypada na jeden km<sup>2</sup> 245  
mieszkańców, na Żuławach nadmorskich  
dochodzi do 500 mieszkańców na jeden  
km<sup>2</sup>, a prawie cała ludność zamieszkuje  
Ksiądz z zychytem opowiadał zaczął  
o wysokiej kulturze tego kraju.

...

Karnawał jest okresem słońca w Pol-  
sce! Wykorzystajcie je teraz mocno w pełni  
nie tylko na tradycyjne ślizgawki w mi-  
astach, ale w nowoczesnych sportach zimo-  
wych na wsi i w górach.

Nie tylko okutani w baszkiły, dachy,  
burki, baraniec podziwiać możemy szafi-  
rowe niebo nad nami, ale w obcisłym ko-  
stiumie pędzić na nartach. Mróz przenika,  
słońce przegrzewa.

— Wybrzydzana ziemia, lasy, góry  
błyszczą przepięknie!

— Może najpiękniej, a na pewno naj-  
bogaciej jest u nas w zimie!

— Jak to dobrze, że księżna holend-  
ska ogląda Polskę mozną, błyszcząca!!!

— Ale czy przyszłej królowej patrzy  
ważnie, przenikają puchy śnieżne. Wie-  
da, że się pod nimi kryje zaniedbanie,  
kiedy patrzy na nędzne chaty, ludzi ubo-  
gie.

— Wtedy nas ogarnia przed tą księżną  
najenergiczniejszego, przedsiębiorczego na-  
rodu, którego morze, ziemia, rzeki słucha-  
ją!!!

— Ale wtedy przetrza się w bunt...

— Winniśmy! Mamy jednak straszne  
słowo na swą obronę... Niewola.

— Niewola na zubożeniu! Niszczyła cią-  
gle i systematycznie!

— Zatrwała duszę i ciało,

— Każdej myśląc o czło zasnawa str-  
pienie, oczy patrzył wpatrująco. Nagle  
uśmiech zakwitła radością.

— Była Polska potężnym, gospodarnym  
państwem, będzie nią znów.

— Płynęły z Polski do Holandii okręty  
pełne złotej pszenicy, wołku, miodu, drze-  
wa, powracali z beczkami śledzi, luksem-  
sem i sztuką holenderską. Obrazy Rem-  
brandt'ów, wan der Helst'ów, Ruksdael'ów  
i wielu, wielu innych zapelniały pałace,  
dwory, dworki polskie. Dział jeszcze nieraz  
zdobią szmaragdne perły z krowami ścia-  
ny domów, a muzea polskie szczytają się  
bogatymi zbiorami mistrzów holend-  
skich, które świadczą wymownie o daw-  
niej zażyłości dwóch narodów.

— Księżna się uśmiecha.

— Podobą się jej Polska, Krynica. Książ-  
kę zna nasz kraj dawno, zachwyca się  
Tatrami. Zadowolony z pobytu. Wyrozi-  
miałe patrzy na tłumy ciekawych.

— Wśród ciekawych przejawiają panie,  
ale coraz więcej przybywa zakochanych  
narzeczonych, młodych małżeństw, ci  
mniej są natarczywi, zajęci swoją mi-  
łością, ale samotne kobiety za wszelką cenę  
chcą urzęd szczęśliwą, książęcą parę, z  
bliska, usłyszeć głos, spojrzeć w oczy.

— Przecież żyje się nie tylko swoim  
życiem! Gdyby żyć tylko swoim, jakże  
dla wielu byłoby puste i jałowe.

— Wesoly śmiech szczęśliwych, słodki  
głos zakochanych ożywia serca, rozbudza  
marzenie ludzi smutnych.

— Tyle szczęśliwych, tyle młodych czu-  
jących się par, wesoło mówiła siwa pani  
do swych znajomych z pensjonatu.

— A telefonury urwają się od różnów  
pieczolowitych rodziców, głównie matek,  
które chcą okazać miłość rodzicielską  
równą miłości królowej — matki.

— Jak to miło usłyszeć! Po wojnie za-  
razu wielu rodzicom brak serdeczności,  
oschłość, egoizm. Pomyślnie mówią, że nie  
ma rodziców, ale parę samce, hodujące  
dzieci półk male. — Siwa pani z rozczu-  
leniem patrzy na druty telefoniczne, odkryte  
srebrnymi igielkami szronu. Dzwonili we-  
sół wiatrem poruszane niosąc przez świat  
serdeczne, czule słowa.

— Tak rzadko brzmiały w nich jasne do-  
bre słowa, na które uwagę zwraca cały  
świat! Ciepłe tylko wojny, rewolucje, po-  
nure wiadomości, albo interesy, zimne lic-  
by, liczby bez końca. Wreszcie dwie kró-  
lowe mówią o miłości... za nimi mówią o tym  
sąnym inne kobiety...

— Może to szczęśliwy prognostyk na  
rozpoczęty nowy rok. Więcej miłości!  
Miłość egoizmu a nie będzie rewolucji i  
komunizmu! — Marzyła siwa pani.

M. Gruzianka

## EGOIZM WE DWOJE

POWIEŚĆ — ODCINEK 18

Pan Stanisław Burka tymczasem kręcił się na krześle, przysuwając je coraz bliżej do balustrady, obciągając czerwonym aksamitem. Już widział lewą stronę pierwszych szczebli rzędów, duże łóżko pierwszego piętra i ucieły skos balkonów. Wszędzie siedziała młodzież. Mało i duże dziewczęta. Mało i dumni chłopcy. Zapatrzeni, zasłuchani, uśmiechnięci, swobodni. Tacy, jak u siebie w domu. Po każdej piątce bili brawa! Coś mówili! Coś wykrzykiwali! by za chwilę zmilknąć w zalekaniomym oczekiwaniu.

Nic go to nie obchodziło. Nie lubił młodzieży i zgłębku. Podświadomie czuł do nich urazę o to, że im musiał ustąpić miejsca w życiu. Tęch czas nadchodził, a jego przemijał. Trudno mu było z tym pogodzić się, tym bardziej, że pierwsza żona „Jego” z dziećmi siedziała gdzieś po drugiej stronie sali, siedziała gdzieś nie widzialna i przez to coraz więcej... upragniona.

Za chwilę sławny artysta dramatyczny ma deklamować Or-Ota. Co za nudzi! Tym bardziej, że krytyk co tam głądzi o Berlińskiej propagandzie muzycznej dla „młodych towarzyszy”.

— A propos pogadanki muzycznych, chciałem już dawno szanownego profesora zapytać, czy ta pianistka, która ma w radio recitale, to pańska kuzynka? Nie często spotyka się grę tak opopanową, indywidualną i świetnie wykończoną.

— O kim pan mówi?  
— O Burka - Mucharskiej.  
— To była córka.

Wizant! Temperament porywający! Trochę jej brak rozważności lirycznej, ale to już ma w papę... Tak... Po wakuacjach poprowadzę szereg koncertów dla młodzieży, proponując córce pańskiej współpłeć. Stare rycerskie rapasde w jej wykonaniu będą miały hartowność stali.

W tej chwili głos krytyka zagłuszył brawa raptownie wytryskujące z setek młodzieńczych rąk. Brawa ogłuszające, ayspiące się gradem radosnego wycekiwania, huczące gromotem pod malowany mi sklepieniami sali koncertowej i opadające spód kryształowych żyrandoli lawiną pod nogi Macieja Mucharskiego.

Zasła nieoczekiwana zmiana w programie i przed deklamatorem ukazał się na estradzie ukochany przez młodzież „Wujaszek Maciek”.

Wujaszek Maciek, jakby wycięty nożycami z obrazów Strzyżelskiej.

Najpierw krótka pogawędka z estrady. A potem pieśń krawędka, łowickie i Janosikowe z Podhala.

Cała Polska bawi się w śpiewie, kradnie, zamazyje, zadzierzyskie pohuki. I teinac w przypleszanym rytmie galopującego rumaka!

Przerwa. Chórally, wspólny okrzyk zadowolenia i uciechy. I brawa. Brawa. Brawa.

Za chwilę tęskna, zawodząca nuta płynie płcią inną, wlokąca się żalobną srebrną nocką między opłotkami... Hen... po jasnym promieniu księżycy spływa na salę miłą, serdeczną nutą wokół serc się swija. Uczy kochać...

Znowu przerwa. Chwila zasłuchanej cizny. Chórally, jednogłośnie natchnienie. I potem dopiero zrywające się brawa.

— Co za kontakt ze słuchaczami? Coż

— szepcze krytyk. Pan Stanisław Burka milczy. Analizuje każdy używany dźwięk. Nie słyszał ani jednej nuty potraktowanej z lekceważeniem i rzucanej „być jak”, „za łaski” dla „smarkaczy, którzy się na tym nie znają”.

Tymczasem młodzież grywa się z krzesłem, wypełnia przestrzeń łamaniem głów i uśmiechów. Toczy się. Chęć być bliżej „Wujaszka Macieja”. Krzyczą. Biją brawo. Słuka zamykany mi krzesłami. Rozpycha

— Oni jego naprawdę kochają — mówi głośno krytyk, przekrzykując hałas na widowni.

— Oni są nieznosni! — krzywi usta profesor.

Wtem cichnie rozzwar, jak na komendę. „Wujaszek” mówi.

— Słuchajcie! Słuchajcie! Jadę zagranicę! Do Wiednia! Do Pragi! Będę śpiewał młodzieży tam, na emigracji. Czy nie napisałbyście do nich listów? Zawiozę je, a po moim powrocie przywiozę wam odpowiadź.

— Napiszemy! Naturalnie, że napiszemy!

— I ja!  
— I my!  
— Cała klasa druga b!  
— Szósty oddział powszechnej Nr. 42!  
— I my we trzy!

Pan Stanisław Burka otwiera drzwi łóżka. Chce wyjść na taras, aby odczekać świętym powietrzem.

— Już mam tego dosyć! Uszy mi spuchły od krzyku!

— Już ich widział. Zgrupowali się podczas antraktu w kącie tarasu. Słota. Jego byt z nim w jakiejś przedpotopowej sukni oświecił na wychudłej postaci. Wyglądała na chorą. Obrzucał pobieżnie jej ziemistą cerą, z cięciwką przetrzymując wzrok na dzieciach. Ta piękna kobie-

ta, która sprostą przyzdała na Bahu- stradzie, to była jego starsza córka Baska. Zupełnie podobna do niego. (Co za przepych wiośń i exystość profilu!) Na estradzie koncertowej mogłyby się przedstawiać pierwszorzędnie. Zdaje się tylko, że brakowało jej wzrostu? Unosił go już w stosunku do starszej córki ten sam artystyczny snobizm, który całe życie nim kierował. Duma ojcowiska, uczucie wyrośnięcia z przodków rozstrzała się w nim z zadziwiająco szybkością, podczas kiedy krolł jego zbliżyła się ku nim. A więc to była Baska? Obiecująca pianistka? Była „jego córka”?... Usmiał się lat kilku od życia scenicznego, poczuł naraz choć „odrodzenia się” w córce. Już projektował, w jaki sposób uławi jej życie artystyczne, jak doprowadzić je w karierze, jak poruszyć wszystkie sprężyny i znajomości, aby ją sarkokłanował.

Helena stała do niego tyłem obrócona, bardzo zrywkowa i młoda jeszcze w zarysie sylwetki. Syn przewyższał już wzrostem matkę. Nachylał się ku niej z niewzdygią życzliwą i uśmiechał. Był nieładny, raczej podobny do starej doktorowej, niż do rodziców. Podobno z zamiłowaniem studiował medycynę. Tak mu opowiadała żona. Gdyby go tylko dobrze ubrać i dodać mu do nazwiska tytuł „doktora”, pan Burka mógłby się cieszyć z syna.

Przysnął się do nich jeszcze bliżej, obserwując z kolei młodszą córkę.

Dziwaczka zupełnie przypominała matkę. Miała to same co ona duże, okragłe oczy! Ten sam owal twarz miękko zarysowany. Tylko wyraz był inny. Nie miał jej wspólnego z dziewczęcą naiwnością i łagodnym spokojem. Kiedy tak patrzył teraz na żonę i córkę, miał o to wrażenie, że były dwiema siostrami, z których jedna, choć starsza latami, była młodszą od tamtej psychiki. Ala wzruszała ramionami, sarkastycznie wykrzykiwała usta i podnosiła brwi, kiedy Józek do niej się zwracał.

Po chwili obejrzała się za siebie i koleteryjnie uśmiechnęła się do stojącego pod filarem studenta.

— Przyszeli tu dla niej — pomyślał z zadowoleniem pan Burka. — Moja córka! Ma powodzenie i będzie rozkazywać w życiu.

Przeogładając program, wymyślał ich. Był bardzo ciekawy, jak zareagują na jego widok. Chciał przywitaa się.

Pierwsza spostrzegła go rozglądająca się wokół Ala i trąciła w bok matkę, Pani Helena zmieszala się jak dziewczynka, którą złapano na gorącym uczynku, obrzucała wystraszonemu spojrzeniem uśmiechniętą twarz męża, potem nienamila i surową twarz syna i spuściła oczy.

A więc z tej strony groziło niebezpieczeństwo!

Pan Burka uklonił się z przesadną uprzejmością i zmienił uprzedni zamiar, postanawiając nie podchodzić do nich.

Był upokorzony i zły.

Oto przeszli obok, wracając na salę koncertową.

Syn jakimś szarogłowym ruchem przytulił matkę ramie. Baska odskoczyła z wyraźną przykrością. Doktorowa w ogóle nie raczyła go zauważyć. Jedna Ala patrzyła na niego z zainteresowaniem. Było w jej wzroku coś z zaczepnej koleteryi, coś z przynudnej pieszczotliwości, „Beniaminka”, pretendującego do roli „faworyty ojcowskiej, opsywanego prezentami”.

Uśmiechnął się do niej, otrzymując wzajemną dowcipną i bardzo sprytną uśmiech.

— Ta mała da sobie radę w życiu i wstawi się za mną przed areopagiem rodnym — pomyślał z zadowoleniem i od- ruchowo poprawił krawat.

d. c. n.

## ALINA

Wiemy, że jest, choć jej nie ma  
jeszcze i długo nie będzie,  
że przejdzie całutka zima  
nim na Wielkanoc przybędzie,

że będzie krzyżować z poduszki  
i długo nie powie: mama —  
będzie klasz w buzię paluszek...  
(Mysły robił tak samo).

Kochamy naszą okruszkę.  
Czasem widzimy ją we śnie.  
ONA chce szyć już poduszkę,  
choć tak bardzo za wcześnie.

Wiemy, że będzie dziewczynka,  
znany już nawet jej imię,  
prześliczne imię: Alinka...  
Niech tylko będzie po zime!

Bohdan Jasterczyk-Sałatowski



# ODMROŻENIA

Fala mrozów, która ogarnęła nasz kraj, każe mi poruszyć aktualny temat obrony przed odmrożeniem, względnie leczenia już powstałego odmrożenia.

U nas w Polsce jest tego rodzaju klimat, że równie dobrze, w pewnych wypadkach, musimy się chronić przed słońcem, źródłem ciepła, jak i przed mrozem. Ten ostatni o tyle jest gorzki od słońca, że w działaniu jego narażeni jesteśmy wbrew naszej woli, gdyż bez względu na to, jaka jest pogoda, wychodzi na powietrze musimy, a wystarczy przy pewnym stanie organizmu, nawet niewielki mróz, aby pozostawił nam już po sobie pamiętkę w postaci odmrożeń.

Ułubiłymi miejscami odmrożeń są ręce i stopy, zwłaszcza palce, następnie nos, uszy i policzki. Odmrożenia dają nam znać o sobie w ten sposób, że przede wszystkim miejsca odmrożone stają się bolesne, swędzą, a nawet dość silnie pieką, zwłaszcza wieczorem i przy przejściu z chłodnego powietrza do cieplejch pomieszczeń. Dalszymi objawami już niemiłymi dla oka są zmiany barwy skóry na czerwono-siną lub fioletową, opuchnięcie miejsc odmrożeń, a nawet pęcherze łatwo krwawiące i owrzodzenia bardzo trudne do zagojenia.

Odmrożenia nie wyleczone od razu i gruntownie ujawniają się będą początkowo z roku na rok w sezonie zimowym, następnie trwać będą od wczesniej jesieni do późnej wiosny, a wreszcie obrzęk i sinosć skóry nie ustępują nawet latem: zazwyczaj wtedy ręce i stopy są zawsze chłodne i nadmiernie się pocią.

Objawy odmrożeń, jak sinosć, swędzenie i t. p. tłumaczyć należy tym, że pod wpływem mrozu porażone zostały naczyńka krwionośne i przez to straciły własność kurczenia się. Następstwem tego jest nie tylko że zaopatrywanie tkanek w tlen nie idzie w ogóle źle odbywanie ich.

Tak znów łatwe nawroty odmrożeń powstają z tego powodu, że stale rozszerzona naczyńka krwionośne nie kurczą się należycie pod wpływem zimna i zamiast konserwować ciepło tracą je, a przez to stają się powodem nowych stanów zapalnych.

Ofiarami odmrożeń padają najczęściej ludzie młodzi, anemiczni, z wadą serca i ze skłonnościami do gruźlicy. Statystyka wykazuje, że 60 — 70% odmrożeń przypada właśnie na gruźlików. Przypuszczać więc należy, że zaburzenia w krwioobiegu są główną przyczyną odmrożeń, a temperatura odgrywa tutaj tylko rolę czynnika sprzyjającego powstawaniu tej dolegliwości. Nie przesądza to wcale sprawy, że nawet ludzie zupełnie zdrowi, zmuszeni do długotrwałego przebywania bez ruchu w miejscach lub lokalach niedostatecznie ogrzewanych, również narażeni być mogą na nabawienie się odmrożeń, w mniejszym czy większym stopniu.

Z powyższego wniosek, że leczenie odmrożeń powinno zasadniczo iść w dwóch kierunkach. Wewnętrzne, które ma na uwadze zwalczanie niedokrwistości, względnie usprawnienie funkcji serca. Zewnętrzne, mające za zadanie doprowadzenie porażonych naczynek krwionośnych do pierwotnego stanu. Nie będą tu omawiane sprawy uodpornienia całego organizmu, gdyż należy to do lekarzy-internistów, którzy w każdym poszczególnym wypadku zastosują odpowiednie środki. Mnie interesuje tylko ta strona zewnętrzna, ale i tutaj nie będę rozspinał się o znanych medycznie środkach i sposobach jak: diatermia, okłady parafinowe, elektroterapia, światłolecznictwo, masażi elektromi draż-

niącymi i t. p., które pozwalają na względnie szybkie usunięcie tej niemiłej dolegliwości.

W zasadzie bowiem leczenie odmrożeń jest długotrwałe i wymaga dużej dozy cierpliwości; tym niemniej jednak należy się do niego zabrać możliwie niezwłocznie, po ukazaniu się pierwszych objawów. Zadawnione odmrożenia najlepiej jest zacząć leczyć wczesną jesienią, a nawet latem: chodzi bowiem o to, aby przed nadjeściem chłódów były wyleczone, albo przynajmniej poddane. Jak to już wyżej wspominałem, miejsca odmrożone są bardzo wrażliwe, a ponowne ich odmrożenie, może spowodować bardzo daleko idące następstwa.

Do najpopularniejszych sposobów leczenia, w domowym repertuarze, należą tak zwane przemienne kapiele t. j. gorące i zimne. Kapiele takie robić należy w sposób następujący. Przygotowujemy dwa naczynia: jedno z wodą gorącą, o takiej temperaturze, jaką tylko możemy znieść, i drugie z wodą zimną. Do wody gorącej wsepmy jedną łyżkę stołową, emaliatany lub alunu w proszku, a do wody zimnej wiewamy octu aromatycznego, w stosunku jednej łyżeczki na litr wody. Zanurzamy w wodzie gorącej odmrożoną część ciała i trzymamy przez 10 minut, po wyjęciu z wody gorącej natychmiast wkładamy do wody zimnej na jedną minutę; potem znów na 10 minut do gorącej i t. d. powtarzamy zanurzenia trzy razy, kończąc na wodzie zimnej.

Taniąc lub alun w wodzie gorącej można zastąpić odwarem z selerów i porów w stosunku jednej szklanki drobno pokrojonych warzyw na dwa litry wody. Również bardzo dobre rezultaty daje, szczególnie już przy rankach, odwar ze skrzypu, w stosunku jednej garści na litr wody. Na nos należy natrzeć miejsca odmrożone sokiem z cebuli, przygotowanym jak niżej: wydrążamy mały otwór w cebuli od strony korzeni, siepiemy w ten otwór trochę cukru i na jakimś blaszanym spłociku z talerzyku wkładamy cebulę do piecyka; po kilku minutach wyjmujemy z piecyka i wydzisolano z cebuli sokiem nacieramy — masujemy odmrożone miejsca. Jeżeli to są ręce, to wkładamy ciepłe nite rękawiczki, a jeżeli nogi, to owijamy jakimś białym materiałem, najlepiej flanelką i pozostawiamy przez całą noc.

**TRWAŁA  
POMADKA DO UST**  


*niebia pomaadka do ust Iste*  
*starczy na cały dzień*  
*Stwierdzenie oryginalności 2-  
 opatrzona napisem od 1-.*

**J. I. STEMPNIEWICZ-POZNAN**

Zamiesz sok z cebuli można używać masażu ikołowo-kamforową, masując nią jak sokiem miejsca odmrożone.

Jamne jest, że niektóre części ciała, jak nos, uszy i policzki nie mogą być mocno w sposób wyżej omówiony. Należy tutaj stosować z tych sanacji płynów i w takim samym czasie odłożyć, a po nich wcierać masę kamforową albo sok z cebuli. Na nos dobrze jest kłaść papkę z kwasu bórno, zaparzonego wrzącą wodą — na całą noc. Przy sinych mroźkach należy w czasie przeprowadzania kuracji zarówno nos jak i uszy pokrywać jakimś tustym kremem, w najgorszym razie wazeliną borską i zapudrowywać.

Przy okazji proszę panie bardzo o zarzucenie stosowania nafty, która z niezrozumiałych zupełnie powodów stała się popularnym lekiem na odmrożenia, a w każdym razie ma, rzekomo, osłabiać uczucie swędzenia, tymczasem nafta bardzo często powoduje stany zapalne skóry, a nawet wywołuje bąble.

Zamiesz męczyć się i to nieraz bardzo długo nad usunięciem odmrożeń, lepiej jest zabezpieczyć się, aby te dolegliwości nie znać w ogóle. Takimi środkami zapobiegawczymi jeżeli chodzi o ręce i nogi, będą: noszenie ciepłych, najlepiej welnianych lub futrzanych i niezbyt ściśle przylegających rękawiczek t. zw. jednopalców; pończoszki lub skarpety winno być również ciepłe, najlepiej welniane, a obuwie wygodne, raczej o jeden numer większe, ale nigdy ciasne. Uszy, nos i policzki przy pierwszym uczuciu szczypania należy mocno rozcierać. Najważniejszym jednak czynnikiem jest tutaj ruch, który, jak wiemy, wytwarza ciepło; swobodny dopływ krwi dostarcza skórę ciepła, a tym samym chroni ją przed odmrożeniem. I dlatego też u sportowców tak rzadkie są odmrożenia.

Helena Brzezińska  
 Kierowniczka działu kosmetycznego  
 w Instytucie Kosmetyczno-Lekarskim  
 „Ziśa”.

## Gimnastyka poranna

Nowoczesna higiena i profilaktyka nakładają na każdego człowieka obowiązki dbania o swe zdrowie. Dbałość ta wyraża się w regularnym trybie życia, w zapobieganiu chorobom, zanim wypadkie je leczy i w hartowaniu się. Z dwu osób jednakowo spokojnych i szczerzy, jednakoowo wywołanych nagłe na działanie mroźnego powietrza, jedna może się rozchorować śmiertelnie, a druga przypaść do najwyżej lekkim przeziębieniem. Powodem jest tu nawet nie większy zasób sił fizycznych, ale właśnie zahartowanie.

Zdaryło mi się słyszeć niedokrotnie, że jakkolwiek hart fizyczny jest rzeczą godną pochwały, to jednak nie opłaca się trudzić dla zdobywania go, narażać się na nieprzyjemność mycia w zimnej wodzie, spłania przy otwartym oknie w chłodniejszej nocy ani taskać po boskach i wyćleczkach utrudzonego pracą umysłową, ponieważ zachowywać ostrożności i tak

uchroni człowieka od szkodliwych wpływów chorobotwórczych.

W ten sposób mówić mogą tylko ci, którym nie zdarzyło się nigdy po kilkominutowym spłaniu przy otwartym oknie przepasnąć jednej tylko nocy przy zamkniętym i odczuć całej okropności przebywania w zużytym powietrzu całego szeregu godzin. I ci jeszcze, którzy nie zasmali przyjemności zupełnego, prawdziwego odpoczynku po zdrowym wysiłku fizycznym. Przekonywanie ich o przyjemności, jaką daje hart, jest bezcelowe. Istnieje wszelkie argumenty przekonywujące, które się w żaden sposób odeprzeć nie dadzą.

Zahartowany organizm to kapitał, z którego nie wiadomo, w jakich nieprzewidywalnych okolicznościach i t. zw. czarnych godzinach wypadnie korzystać. Raz będzie to niespodziewana i nieprzewidywana ulewa, przed którą w żaden sposób uchronić się nie można. Drugi raz zatrucie się ja-

głębokość potrawa. Trzeci nagły wy-  
padki, wstrząs nerwowy, przemieszczenie i  
cały szereg podobnych sytuacji, w któ-  
rych nabyła kiedyś odporność i zasób sił  
przydaje się jak dobrze zapamiętana  
wiadomość na słabo przygotowanym  
egzaminie. A życie i zdrowie jest przecież  
ważniejsze od najważniejszego egzaminu  
i tylko jedno.

Lenistwo usprawiedliwiane rozumnymi  
wywodami w tej dziedzinie popularne jest  
zwłaszcza w zimie. Łato, że swymi upa-  
kami zmniejsza przyjemność przesiadywa-  
nia w zamkniętych lokalach i wszystkie  
hartujące czynności łatwiej przechodzą.  
Zima jest gorzej. Są przecież rodziny, w  
których uprawianie przez kogoś narciar-  
stwa czy łyżwiarstwa uważa się za objaw  
nadmiaru, niewydatowanej, młodzieńczej  
energii lub za bohaterstwo prawie jeśli  
nie za wariactwo, bo i takie zdanie da-  
wało mi się słysząc.

Ktoś miał za złe przepracowanemu na  
studiach studentowi, że bezpośrednio po  
egzaminie zabrał narty i czmychnął w gó-  
ry.

— To on, zamiast wyspać się porząd-  
nie w domu, wyleżeć, wypocząć, gazetkę  
poczytać, polecał tuć się po śniegu i mro-  
zie, jakby nui kto za to nie wiem ile pla-  
cił.

Otóż w tym wypadku wyrzekająca oso-  
ba zapominała, że po kilku dniach odo-  
czynku według jej systemu odespałaby  
może człowieka swoje, ale nie nabrałby sił,  
ochoty do życia i zdrowego czystego  
wyglądu, tak jak po owym potępienym  
tłuczeniu się na śniegu i mrozie.

Wpływ ruchu w zimnym, wieł suchym  
powieźni na pobudzenie obiegu krwi i  
wzmocnienie wszystkich funkcji organizmu  
jest większy niż w ciepłym. Zaobserwo-  
wał to łatwo. Czy dzieci po godzinnym  
bieganiu i skakaniu w lecie sągają do chla-  
ni takie wygłodzone i czy będą miały ta-  
ką ożywioną buzię jak po saneczkarstwie  
i śniegu?

Trudniej nieco z naukowym wytuma-  
czeniem tego zjawiska. Zepchnięta do  
głębszych warst przez zwężenie chłodu  
podskórnych naczyń krwionośnych krwi

ożywia je intensywniej, niżby to czyniła,  
gdyby jej wolno było wszędzie swobodnie  
krążyć. Poza tym mroźne powietrze jest  
stanowczo czystsze niż ciepłe, ponieważ  
niższa temperatura wydzienkowała je  
niejaką. Nie bez wpływu jest też zwiększe-  
nie większej ilości paliwa dla rozgrzania za-  
grożonego zmarznięciem ciała. Stąd pow-  
stał głód, doskonały środek na brak apety-  
tu i na lekcie niedyspozycję żołądkową  
spowodowaną przeziębieniem.

Szybkie zużywanie pokarmów w zimie  
ważne jest szczególnie dla osób, które  
chciałyby stracić na wadze, ale tylko w  
wypadku nieprzesadzonego nadmiaru

tuśszych. Narciarstwo i łyżwiarstwo za-  
żywają je dosyć szybko. Może się wydawać  
zdarzyć zgubienie młgła, ale będzie ono  
proporcjonalnie dużo mniejsze i o wiele  
estetyczniejsze.

## Lekcja 6-ta.

1. Mały rozkrok. Raz — kłanąć rękoma  
o łydki, dwa — kłanąć nad głową,  
trzy — o łydki i t. d. do 20-tu.

2. Ręce na biodrach. Lewą nogę wzniesić  
w przód, przemieścić wyprostowaną w bok,  
opuszczać. Prawą wzniesić w przód, przemie-  
ścić w bok, opuszczać. Powtórzyć na każdej  
noge po 4 razy.

3. Postawa, wyprostować plecy.

4. Wykrok lewą nogą (lewa noga lekko  
wynuśnięta w przód tak, aby jej pięta była  
na linii palców prawej nogi). Raz, dwa,  
trzy — małe przysiady (jakby huśtanie  
się), cztery — podskok, pięć, sześć, siedem  
— huśtanie, osiem — podskok, dzie-  
więć, dziesięć, jedenaście — huśtanie, dwa-  
naście podskok. Zmienić nogi, powtórzyć  
od początku.

5. Ująć rękoma krzeselko tak, aby łokcie  
były lekko zgięte, i aby nie groziło  
stulnięcie się nogą przy wymachu. Wymach  
krzeselkiem w lewo i w prawo tak,  
aby czuło się wyraźne ruchy podłokników.  
Przećwiczyć 5 wymachów w jedną i 5  
w drugą stronę.

6. Oprzed krzeselko o ścianę. Wąsć kil-  
kakrotnie i zeskoczyć. (Opowie o ścianę  
ma na celu zapobieżenie przewróceniu się  
go przy odbiciu). Na podłożu przed krze-  
selkiem, jeśli się ma mało uprawy w ska-  
kaniu, położyć złożony dywanik lub t. p.,  
aby uniknąć odbicia stopy.

7. Lewą nogę i lewą rękę wzniesić w  
bok, wspiąć się na palce prawej, opuszczać.  
Prawą nogę i rękę wzniesić w bok, wspiąć  
się na palce lewej, opuszczać. Powtórzyć 2  
razy na każdej noge.

8. Stanąć w odległości sporego kroku  
od krzeselka, opręć się wyprostowanymi  
rękoma o krawędź. Raz — zgłąć ręce i  
opuszczać tułów, dwa — wyprostować się,  
trzy — opuszczać i t. d. do 10-ci.

9. Marz, bieg, marz. H. W.

# W sprawie spółdzielni

Sprawa Spółdzielni, interesująca jak się  
mądra wiele Pań, nie może się jednak jak-  
kolwiek posunąć naprzód, prawdopodobnie i  
wskutek znacznego rozproszenia uczestni-  
czek i wskutek niewłaściwości jak się do tego  
zabrać. Na razie najważniejszym jest  
zdobycie się na energiczny pierwszy krok,  
i utworzenie zebrania, wybranie bodaj  
tylczakowego zarządu, który opracuje  
statut, uzyska zarejestrowanie statutu i  
t. p.

Praktycznie biorąc, należy rzec tak  
przeprowadzić.

Na razie niech się kilka pań zbierze,  
niech się postara o wzór statutu w jed-  
nym z związków rewizyjnych, np. w „In-  
stytucie Naukowym Spółdzielczości” War-  
szawa ul. Wawelska 11a, gdzie i poza tym  
udzieli informacji. Należy statutu oparo-  
wać i zwołać pierwsze walne zgromadzenie,  
na którym powinno być najmniej 10 osób.  
Trzeba wówczas:

- wybrać przewodniczącego, który wy-  
znacza sekretarza do pisania protokołu  
obrad.
- odczytać zaprojektowany statut,
- wybrać zarząd spółdzielni,
- omówić cele i t. p.

Sekretarz prowadzący protokół powie-  
nia w nim zaznaczyć ściśle, gdzie i kiedy  
miało miejsce walne zebranie. Ułożony list  
obecnych, wymienić kto został przewodni-

czącym, spisać wszystkie obrady i uchwa-  
ły kolejno. Zamieścić uchwałę o przyjęciu  
statutu, względnie o poprawkach, oraz za-  
pisać, czy zostało dane upoważnienie zar-  
ządu do poczynienia w statucie pewnych  
zmian, jakich mógłby żądać związek re-  
wizyjny albo inne władze.

Podać spis dokładny imion, nazwisk i  
adresów członków zarządu, rady nadzor-  
czej i zastępców i t. p.

Protokół zebrania wpisuje się do osob-  
nej książki z ponomerowanymi stronicami  
a podpisany przez przewodniczącego, sek-  
retarza i osoby wskazane w statucie.

Statut winno podpisać najmniej 10 osób.  
Wszyscy, którzy podpisali statut, stają się  
członkami spółdzielni z chwilą, gdy zosta-  
nie zarejestrowana zgodnie.

Po dokonaniu wstępnych czynności, za-  
rząd zgłasza się do Rady Spółdzielczej w  
Warszawie w Ministerstwie Skarbu przy ul.  
Rymarskiej 5 lub do związku rewizyj-  
nego, któremu się powierzyło interesy  
spółdzielni, tam należy otrzymać zaświa-  
dzenie oświadczenia powstania placówki, na  
zasadzie złożonego statutu i jego kopii,  
wraz z podpisami. Do tego zgłoszenia do-  
łącza się protokół zebrania, nazwiska i  
adresy. Przy tym należy złożyć opłatę zł.  
15. O ile statut okazał się wzorowy, połowę  
tej opłaty spółdzielnia otrzyma zwrócić.  
Opłatę trzeba wnieść z góry na konto  
Państwowej Rady Spółdzielczej nr 30.060

w P. K. O. Na stronie odwrotnej blankietu  
nadawczego wypisać „Opłata za oświadcze-  
nie”. Zgłoszenia wolne są od opłaty stem-  
plowej.

Przy zgłoszeniu do związku rewizyjnego  
spółdzielni uliszczą opłatę nie wyższą jak  
w Radzie.

To są pierwsze czynności, na jakie trze-  
ba się zdecydować o ile coś się ma na-  
prawdę zacząć. Będą z tym związane pew-  
ne niewielkie koszty, które muszą z góry  
ponieść pierwsi inicjatorowie ale z tym, że  
przy wpłacie udziałów po kilka groszy  
odejdzie na te opłaty.

Dopóki kilka osób nie zdecyduje się na  
krok stanowczy, szkoda nawet ogłaszać  
listów i zgłoszeń, bo dopiero później sta-  
ną się naprawdę ważne. Byłaby w tej sprawie  
potrzebna pomoc prawnika, oraz bez-  
warunkowo kierownictwo dla sklepu i ra-  
chunkowości fachowe, inaczej nie po-  
mógłby związek rewizyjny. Związek prowa-  
dzi kontrolę, ale nie nauczy sprawnego  
prowadzenia zakładu. Mogą jeszcze polecić  
brać „Polskie ustrojuństwo spółdziel-  
cze”, opracowane pod redakcją Kawerki  
Pomajalskiej, przewodniczącego Rady  
Spółdzielczej (zł. 4.50), gdzie wszystkie  
sprawy związane z założeniem i prowa-  
dzeniem spółdzielni są szeroko omówione  
i skład tych kilka uwag praktycznych za-  
czepnięto.



# W zwierciadle mody Trochę o przygotowaniach

Zbliża się koniec karnawału a za nim przedwiośnie i przygotowania toaletowa. Przewrotność i rozsądek nakazują pomyśleć o nich zczasem. Tak, aby sezon zastał każdą z nas przygotowaną i świadomą tego, co za wydatki na nią czeka.

Oczywiście trzeba być uczciwą od własnego budżetu. Bywają jednak sytuacje, kiedy istotnie „nie ma się co na siebie włożyć”.

Podstawową czynnością przed wiosennym sezonem będzie przegląd własnej garderoby i szuflar. Umożliwi to zorientowanie się co można będzie nosić w dotychczasowej formie, co można będzie przerobić a co w ogóle należy wyeliminować.

Wspominalyśmy w poprzednim felietonie o ogólnej modnej linii.

W wiosennej garderobie najważniejsze są palta i kostiumy. Wiemy, że linia będzie krótka i szeroka. To też kosztom obciąża długość można poszerzyć górę rękawy, jakimiś wstawionymi kłami i dodać kieszonki. Wreszcie uzupełnić palto wykonaniem z futra. Względnie niewielki koszt opłaci się stanowiąc. Całość naberze cech modnych.

Mniej więcej to samo można powiedzieć o kostiumach. Skracając i poszerzając. Dodając pasy i karczki, zmieniając bluzeczki, kamizelki i pulloverki. Jeżeli mówimy o kostiumach, to należy wspomnieć o możliwościach wykorzystania długich tróciwcięciowych żakietów. Jeżeli palto posiada tak wykorzystane, to znaczy w supelki, krótkie lub angielaki, to można go przerobić na żakiet sportowy, kostiumowy. Łość materiału wystarczy na zupełnie zmodernizowanie.

Takie żakiety sportowe ślicznie wyglądają przy spodniach w kolorze ciemnym. Albo przy spodniach również ciemnej, w odcieniu szarozłotym z żakiem.

Na tego rodzaju zestawienia przeznaczmy również palta letnie, mocno znieszczone, które się odwieźć za pomocą pralni chemicznej lub farbiarni. Niejednemu palto „jesionka” za waga i niemożna dać się zutylizować w podobny sposób. Dokupuje się jedynie spodnie. Często, spódnica jest w domu i wówczas skompletowanie całości następcza jeszcze mniej trudniejsza.

A to tym bardziej, że nadal modne są zestawienia dwóch odrębnych materiałów i kolorów. Moda, którą należy wykorzystać z całą świadomością.

Do kostiumów modne są bluzki. I ta dziedziną następcza pole do wykorzystania posiadanych w domu zapasów.

Można bluzki żyć z sukien wełnianych, których już nosić w tej formie nie będzie można. Wykorzystać one nie także suknie jedwabne przyszyte, nie do włożenia. Chodzi tylko o to, żeby przerobić z materiałów, które jeszcze pewien czas wytrzymają. Inaczej „gra nie warta” byłaby „świeżości”, tak przystawowej.

Idąc dalej po linii możliwości przeróbek, wspomnieliśmy o sukien. Te suknie kolorowe wieczorowe można wykorzystać jako spody pod letnie suknie. Wiadomo bowiem, że drugi spód nieodczuwany jest pod cienką i przebiegającą sukien letnią.

O ile pani nie potrzebuje takich spódów, można suknię farbować i wykorzystać na wizytową. Można mieć z niej czarną spódnice, do białych lub kolorowych żakietów, co będzie bardzo modnym zestawieniem.

Wreszcie jedwabne kolorowe suknie białe, to świetny materiał na kombinizacje same lub z odpowiednimi majteczkami. Pania, które umiemy użyć bielizny, wiedzą doskonale, ile ładnych rzeczy można sobie zrobić samej z jednej sukni białej lub wieczorowej.

Wszystkie wyżej podane projekty nie wyczerpały bynajmniej tematu przeróbek. Pozostała jeszcze dziedzina przeróbek z dorosłych na dzieci. Dziedzina, która daje ogromne pole do możliwości oszczędnościowych, ale pod nieodczuwany warunkiem dokładnego uprania materiału przed robotą.

## ZAPAS LÓDU

Mamy wreszcie zimę, ponieważ jednak przyszła mocno opóźniona, jest bardzo prawdopodobne, że będzie krótkotrwała. Kto zatem chce mieć na lato zapas lodu, powinien się o to jak najprędzej postarać. Nie będziemy tu omawiać specjalnych lodowni, odpowiednich dla fabryk i t. p., ograniczymy się tylko do najprostszych urządzeń, nie wymagających dużych nakładów.

Warunkiem trwałego przechowywania lodu jest przede wszystkim niedopuszczenie do wnętrza skrytki ciepła oraz zapewnienie wodzie ściekającej z lodu swobodnego ujścia. Lód pograżony w wodzie topnieje bowiem bardzo szybko.

Duże znaczenie ma także znaczna objętość lodu, duże zimno zwalone na wielką masę, trzymają się lepiej i dłużej niż lód rozrzucony szeroko.

Najprymitywniejszą lodownię zrobioną naprędce należy wykonać jak następuje:

Obrać miejsce, o którym wiemy, że w lecie będzie ocienione i nie ma do niego dostępu słońca, a więc za jakimś dużym budynkiem, od północy. Wykopać dół na 2 metry głęboko. Uważać, aby nie było wody zaskórnej i aby grunt był przepuszczalny. W takiej lodowni nie możemy sobie pozwolić na budowę kanałów, rur i t. p., dlatego wilgoć z lodu musi dobrane wsiąkać w ziemię.

Na dnie dołu możemy wbić kilka czy kilkanaście palików, rozrzucać kilka różnych kamieni czy cegieł, na to ułożyć w szereg kręte łaty z drzewa, tak aby ściekająca woda nie spotykała oporu i spływała swobodnie w głąb dołu.

Na deski należy rozelać sporo cienkich gałęzi, ostatnią warstwę najlepiej z gałęzi brzoźowych i na nie podsypan trawą albo słomą, względnie b. suchy torf. Na ten podkład kładziemy lód, obierając na tę czynność dzień mroźny, żeby przy robocie lód nie tał. Na wierzch lodu nasypać trocin, słomy i t. p., nakryć deskami, a na wierzch dać deszek posypany słomą.

Przestrzeń między deskami a deskami bez dopływu powietrza ochłodzona od dołu stanowi dobrą izolację.

Wejście należy umieścić od strony północnej. W lodowni staranniejszej robi się podwójne drzwi, tak aby, wchodząc zamknąć za sobą pierwszą, nim otworzy drugie, w lodowni robionej naprędce zostawia się zwykle jeden punkt, z którego łatwiej odjąć deski a potem zarzuca się słomę, gałąziami, ziemią i t. p., zależnie od tego czy je zamierzamy częściej otwierać.

Ponieważ część lodu zawsze się marnuje, bo w lodowniach specjalnych traci się go około 25%, oczywiście więc w lodowni amatorskiej straty będą większe. Dlatego należy kłaść lodu dużo i w dzień bardzo mroźny, bo lód taki dłużej się trzyma. Następnie już po włożeniu, w dni mroźne należy dokonywać przewietrzania, przez co stan lodu się poprawia a topniający ponownie umarza.

Całe urządzenie lodowni ma na celu ochłodzenie lodu od cieplejszego powietrza. Jest ono bardzo zbliżone do termosu, którego użytkownik znamy już prawie wszyscy. W termosie gorące napoje nie stygną, zima



Może niejednej z pań przyjdzie na myśl użyć garnituru z ubrania męskiego. To się też da zrobić, na pewno!

Marita

nie dłużej pozostają chłodne. Wiemy też, że ukłosa dłużej przetrwa gorąco, jeśli kok będzie szczelny a nad nim przykryto kubałecz. Dlatego i przykrycie lodowni robimy podwójnie i zamykamy ją szczelną.

Na zasadzie takiej jak termos budujemy też lodownię większą z dwóch warstw ścian, łączonych tylko tu i ówdzie dla wzmocnienia cegłą. Przestrzeń pustą można napchnąć cegielkami suchego torfu a przysypać je trocinami. Deszek też podwójny t. j. plastik nakrycie i spieczony dach, warstwa dęzela jest od siebie ochłodzona od dołu strzeże lód od nagrzania z góry. W takich lodowniach dla ułatwienia przewietrzania robi się w dachu rodzaj komina, ale ten musi być szczelnie zamknięty. Wolno go tylko otwierać w ciepłe mrozy. Otwieramy wówczas i drzwi i wypuszczamy do wnętrza przeciąg mroźny. Dno murowane, pochylone. Drzwi wejściowe podwójne. Jeżeli grunt wymaga zaprowadzenia rury odpływowej, trzeba ją tak ustawić, aby spływająca woda zawsze ją zamylała, żeby nie dać dostępu dla powietrza. Rura taka musi mieć kształt wygięty jak szpilka do włosów, ściekająca woda zatrzymywana się będzie w zgięciu.

Nie będziemy się zatrzymywać dłużej nad budową lodowni, ponieważ zwykle wzywamy do tego osoby obajmione z tego rodzaju budynkami. Kilka jednak tych uwag przydać się niejednemu może. Pamiętajmy, że w jednym z domów znajomych była w ogrodzie piwnica, w której stawiano mleko. Kiedyś z okazji budowy ochronki robiono przy tej piwnicy jakieś poprawki, coś przemurowywano, po co, dlaczego, nie wiem. Wieczorem już po robocie gospodyni ze zdumieniem opowiadała, jak dziwnie był stawiany ten budynek. Muru podwójne, przesypane jakimś miazem, rozstęp stosunkowo duży. Właścicielka wyraziła przestraszenie, że był to schron przed armatami. Zmartwiła się też szczerze, kiedy się dowiedziała, że podwójna ściana, jak ścianki w termosie miała na celu zachowanie chłodu w butach. Przygodny budowniczy próbował tak ściany, że straciły swą największą wartość.

Jeszcze jeden szczegół należy dobrze zapamiętać: — wydobycie lodu z lodowni powinno mieć miejsce o świcie, t. j. w najchłodniejszej porze dnia. Otwierając jak najmniej i brać lód jak najszybciej.

## Przypominamy

że prenumerata naszego pisma wynosi  
miesięcznie 1 złoty

a rocznie

tylko 10 złotych

wraz z przesyłką pocztową.

Prenumeratę można wpłacić:

przez P. K. O. — na konto Nr. 14.400  
przelewem rocznym, na konto Nr. 636  
lub osobiście w naszych biurach:  
Solec 87 oraz 8-10 Krzyżaka 17 m. 5.



# Prace ogrodnicze w lutym

W ogrodzie owocowym. Miesiąc luty poświęcić należy na gruntowne oczyszczenie drzew w sadzie. Wycinać wilki, gałęzie suche, nieodpowiednio rosnące i zbyteczne. Po przesięwieniu koron usunąć mchy i porosty, następnie w dniu bezmroźno opryskiwać drzewa karbolemu sadowniczym przeciw szkodnikom, licząc 1/4 — 1/2 litra płynu na drzewko.

Spotykane na drzewach gniazda, oprzędz i jakichkolwiek szkodników należy dokładnie wytrzeć i usunąć. Drzewa starsze przyciąć, przez co wpłynę się na ich odnowienie. U malin, agrestu i porzeczek należy wyciąć stare zeszlusowane pędy i gałęzie wyczerpane przez owocowanie. Pod koniec miesiąca można ciąć zrazy do wiosennego przeszczenia drzew, o ile nie były przygotowane jeszcze na jesień i dolać je w wilgotnym płasku w piwnicy. Skontrolować okrycie przaskiwia na zimę i poprawić je w razie silniejszych mrozów. Pracować drzewka młode, których nie przycięto na jesień po posadzeniu.

W ogrodzie warzywnym. Przebrać warzywa w piwnicach i pilnować, aby się nie wadzi zgnilizna; w razie odwilży piwnice wietrzyć. Jeżeli cebula przechowywana była na strychu i zmaza, gdy są silniejsze mrozy, nie należy jej ruszać pod żadnym pozorem, a pozwolić w spokoju rozmrażać i przysię do siebie, wtedy będący mieli gwarancję, że duża część przetrwa do wiosny, nie ulegając zepsuciu i zgniliznieniu. Gdy mamy zamiar w ogrodzie posadzić trochę ziemniaków na t. zw. „młode“, dobrze hybiy w końcu lutego wybrać je i podkieszkować do wczesnego wysadzenia. W tym celu należy ułożyć ziemniaki ciekno na wilgotnym mchu, lub piasku w ciepłej piwnicy, lub w innym pomieszczeniu tego rodzaju, tylko konieczne zacienienie i ciemność.

Należy zakładać inspekty ciepłe i umiarkowane pod wczesne roszady jak: kapusty wczesne, rzodkiewkę, szalate, seler, kalafior, kalarepę, oraz dla ogórków i melonów. Do zimnych inspektów wysłać na późniejszy zbiór marchew w gruncie. W dniu słońca trzeba inspekty podewać obficie i dobrze przewietrzać. Ziemię w oknach inspektowych starannie oczyszczać z chwastów.

Pomysł należy o przygotowaniu nasion do siewu wiosennego, żeby nie robić tego na ostatnią chwilę, gdyż nadchozą już pora wyjścia do pracy w ogrodzie. Kompost ziewać nową, przesypywać wapnem i przerać.

W ogrodzie osobnym. W końcu miesiąca należy przerać i przynależ krzewy, usuwając część starszych gałęzi, nie ruszając jednak zupełnie gałęzi i pędów młodych, bo na nich tworzą się kwiaty. U krzewów kwitnących w lecie usunąć drobne i wągłe gałęzi, pędy zaś roczne przyciąć znacznie. Trawniki należy zasieć nawozami sztucznymi, lub kompostem, rozrzucając go równo i rozpraszając grabiami.

W pokoju i w szklarni. Rośliny w mieszkaniu można podewać obficie, niż dotychczas, ale jeszcze dość umiarkowanie. Ziemię w donikach warować po każdorazowym podlaniu, rośliny utrzymywać w czystości, zbierając z nich kurz przy pomocy ścierki. Przerać do donikach trzymane dotychczas w stanie zasuszonego: amaryllis i begonie. Pod koniec miesiąca można już przystąpić do przesadzania prawie wszystkich roślin doniczkowych, a więc paproci, palm i innych roślin ozdobnych. Zwracać miarę mierzając wszystkie rośliny w pokoju. Robić sadzonki z pelargonii, kaktusów, fukcji i t. p. Być w donikach i róż, które były po okwieceniu umieszczone w piwnicy, wziąć do pokoju, poddać i

trzymać blisko światła. Okwitłe liście i tulipany przerać w chłodne miejsce, usunąć liście, gdy poślizną, a cebulki przechować do jesiennego sadzenia w gruncie. Wszystkim roślinom doniczkowym, których z jakiegokolwiek względu nie mamy zamiaru przesadzać, należy zdjąć wierzchnią warstwę ziemi w doniczce i zastąpić ją świeżą ziemią pożywną. Przystąpić do wysiewu w szklarniach tych roślin kwiatowych, które mają być wcześniej posadzone w gruncie, lub na balkonnie i wczesnie kwitnące, a więc: lobelia, petunia, ageratum, szalwia i t. p. W szklarni natomiast należy wysiewać asparagus, begonie bulwiaste, prymule, paprocie. Trzeba również wysłać rzędy, groździ pachnące do doniczek i rozsądzić do doniczek lewkonia. Najważniejszą czynnością w szklarni jest pikowanie t. zw. przesadzanie do szklarek młutkich siewek begonii, pantofelków i cyklamendów.

Ins. J. Honesareukoua.

## Odpowiedź p. Wrzosa

Jak wysysać mały ogródek.

Ponieważ posiada Pani krzewy morwowe, więc radziłabym je wykorzystać i spróbować hodować jedwabników, która posiada następujące zalety:

- 1) jest krótkotrwała (4 — 5 tygodni w roku);
  - 2) prowadzona być może nawet przez dzieci i to w chwilach wolnych od innych zajęć;
  - 3) wymaga małego nakładu pieniężnego;
  - 4) daje produkt, nie podlegający zepsuciu, łatwy do przechowywania i poszukiwany na rynkach światowych.
- Co do hodowli plecaków, to koszty założenia jej wahają się w różnych okolicach kraju, z powodu znacznych nieraz różnic w cenie potrzebnego materiału, a więc nawozu koni karmionych owsem i drzewa na półki, nie mówię już o znacznym koszcie budowy odpowiednich do hodowli piwnic oraz szop, służących do przygotowania nawozu. Konieczne jest także zapatrzywanie się w doskonałej jakości grzybnik, a ta jest tylko produkowana przez zakłady pasteurowide w Paryżu. Chcąc więc założyć tę hodowlę, trzeba się liczyć z koniecznością włożenia większego kapitału.

Pisze Pani, że chciałaby wykorzystać swój 1/4 morgowy ogród. Otóż, ze względu

Takiż  
Ogródnicze

**C. ULRICH**  
**CENNIK NASION NA ROK 1937**  
 i polecają wszelkie nasiona świeżego zbioru  
 wyborowej jakości  
**Centrala — Warszawa, Ceglana 11,**  
**tel. 568-60**  
 Filie: **Moniuszki 11, tel. 609-28**  
**2-go Hala Mirowska, tel. 609-33**

du na bliskość miasta, polecałabym bardzo założenie plantacji truskawek najwcześniejszej odmiany „Deutsch Evern“. Jest to odmiana, dojrzewająca w pomysłnych warunkach w drugiej połowie maja, to jest wtedy, kiedy mamy na rynku jeszcze pędzone, drogie truskawki (8 zł na kilogram w szklarni roku). Wytrzymała jest na bezśnieżną i mroźną zimą. Dobrze się udaje na lepszych suchych gruntach. Chcąc mieć zyski w pierwszym roku po posadzeniu, trzeba truskawki sadzić w lipcu i nie dalej, jak do końca sierpnia. Trzymać się to tym, że sadzonki do zimy silnie się zakorzenią i w następnym roku obficie zakwitną. Musi Pani zawczasu pomysłować o właściwym przygotowaniu ziemi pod plantację truskawek. Na wiosnę zasłać dość gęsto hubin (najlepiej w połowie kwietnia). W drugiej połowie czerwca hubin przorywujemy, a w ślad za orką bronujemy. Po dwutygodniowym odleżeniu się roli wywozimy obronnik, który przorywamy, po czym rozsiewamy sztuczny nawóz, a mianowicie na 1 m<sup>2</sup> 40 g soli potasowej i tyleż tomasówki. Po rozsianiu nawozów dobrze jest ziemię uwalniać wałcem Campbella i następnie zabronować w poprzek. Tak przygotowana ziemia powinna odleżeć się jeszcze 7 — 10 dni. Niezależnie od dobrej uprawy ziemi trzeba starannie sadzić młode roszady w rzędy odległe co 60 cm, a w linii co 40 cm na ziemiach płaszczystych. Świeżo posadzone truskawki, o ile jest zima, przynajmniej ze dwa razy podać obficie, a ziemię między rzędami wysłać mianem torfowym, uważając, żeby nie zasypać serca. Sadzonki truskawek tej odmiany może Pani nabyć w każdym większym zakładzie ogrodnictwa. Posadząc również takowe i sprzedając w cenie 3 zł za 100 sztuk łącznie z opakowaniem i przesyłką pocztową. Adres mój w redakcji.

H. P.

## Guziki

Guzik jest rzeczą drogą, a poza tym trudno nieraz dobrać odpowiedni do danego ubrania. Robimy więc sobie same guziki. Nasza planuszka przedstawia kilka ich odmian.

Nr 1. Guzik z wełny. Ełterzymy drewnianą foremkę do guzików, w środku palamy rozgrzanym gwoździem otwór. Foremkę okręcamy wełną tak jak nam wskazują guziki przyciągające ją przez otwór. Na krańcach przesyłamy jeszcze ścięgna fastygowym kilka razy. Należy uważać, aby foremka była ściśle pokryta i nie prześlizgiwała się wełną.

Nr 2. Guzik z wełny na kółku metalowym lub z masy (kółka takie różnej wielkości do wieszania fraków lub żasłonek można łatwo wszędzie dostać).

Okręcamy ściągając kółko od A do B, następnie przyciągamy wełnę po średnicy od

B do C, wracamy do E i znów wracamy do C, mamy w ten sposób na średnicy trzy nitki, teraz okręcamy je i dochodzimy do B. Znow okręcamy okrąg kółko do D i z D do A znow ta sama manipulacja co z B do C, następnie okręcamy drugą połowę kółka i guzik gotowy. Można zamiast dwóch średnio przeprowadzić cztery lub trzy odpowiednio dzieląc kółko.

Nr 3. Guzik ten z wełny lub kordonku przypominają guziki niciane. Tutaj średnice są nieokrępane i jest ich bardzo dużo. Najpierw przeprowadzamy średnicę, a potem okręcamy okrąg.

Nr 4. Guzik z materiału. Prostokątny kawałek materiału, podwójnie zazwyczaj lub zbrojony zwiłamy bardzo ściśle w rulonik, brzeg podwiązujemy dzięgiem, jeżeli okaz się się za wiotki zwiłamy we środek drzewca, krótko nieco od guzika, aby nie wykodziło po bokach,

# PIELĘGNOWANIE NOWORODKA

Pielęgnowanie niemowlęcia rozpoczyna się już z chwilą kiedy opuściło łono matki. W większości wypadków przy porodzie jest obecna akuszerka, która podejmuje te pierwsze czynności fachowe i umiejętnie, nie zaszkodzi jednak nigdy, aby matka wiedziała co powinno być zrobione, musimy się bowiem z tym liczyć, że poród niezawście wypadnie tak jak sobie obliczono, że zapomnienie jest rzeczą ludzką, że kiedyś niekiedy może zaszć także wypadek niedbalstwa a czasem z tych czy innych powodów opieka nad matką i dzieckiem może być zupełnie przypadkowa i niefachowa.

Pokutuje np. zwyczaj kąpania noworodzonego dziecka, zwyczaj w klinikach i specjalnych zakładach, oraz tam, gdzie opieka jest fachowa i nowoczesna, zupełnie zaniechany. Trzeba bowiem wiedzieć i pamiętać, że po odcięciu i podwiązaniu pępowiny, dziecko ma jak gdyby ranę, która mogą się do krwi dostać zarazki i która maczająca go się i źle i długo.

Kąpanie są nawet najostrożniejsze zawsze grozi zamoczeniem czy choćby zwilżeniem. Utrzymywana zaś suchutko i czysto pępowina zycha się i odchodzi szybko i ładnie.

O ile to możliwe, w domu gdzie jest spowodowany mały gość winna być przygotowana oliwa sterylizowana. Można ją sobie wysterylizować samemu, ustawiając butelkę z oliwą w ciepłą wodę, po czym doprowadzamy do zagotowania i gotujemy woliutko 30 minut. Butelka lub słoik od konfitur muszą być mocne, żeby przy tej robocie nie pękły.

Właściciel wszystko czego w tym momencie używamy powinno być wyłącznie oliwe, ponieważ zaś jest to w domu i trudne i kosztowne i w dodatku niepewne, Panie odbywają poród najchętniej w specjalnych zakładach i szpitalach. Z uwagi jednak na rozmaite niespodzianki i warunki, nie każdy i nie zawsze może skorzystać nawet z bezpłatnego zakładu.

O ile matka musi się liczyć z możliwością odbycia porodu w domu i w ciężkich warunkach, winna zawsza pomyśleć, aby mieć w domu ligninę, szmatki stare, watę i t. p.

Szmatki, najlepiej białe wygotować pół godziny w czystym rodu emaliowanym, a wraz ze szmatkami tasienką, na której się je rozwiesi. Po wygotowaniu, kiedy woda przestygnie, umyć ręce dobrze

w ciepłej wodzie z mydłem i potem wytrzeć spirytusem, wyjąć tasienkę z rodu i umocować do wieszania. Po tej czynności, przy której dotykaliśmy gwóźdź i t. p., zabieg mycia rąk powtórzony i wyjmować szmatki. Porozwieszane one muszą być w miejscu czystym, gdzie nikt chodzeniem nie podnosi kurzu.

Nie jest to w znaczeniu lekarskim dostateczne, lepsze jednak niż gdybyśmy wymyślali szmatki prosto z szafy, gdzie leżały Bóg wie jak długo. Po uschnięciu zdejmujemy je z tasienki tak samo jak wyżej oczyszczonymi rękami, zawiązamy w jedną większą i chowamy.

Szmatką zwilżoną oliwą zmywamy całą ciłko i suchą, miękką, lekko ściętą. Do opatrzenia pępka trzeba mieć gaz wyślawioną, apteczną, którą krajemy nożyczkami mocno wymitymi spirytusem (nie denaturatem). Gaz poopatka dermatologiem uprzednio nabytym a w razie nieposiadania takowego zwilżyć ją alkoholem. Pępowinę opatuloną w ten sposób przechylamy z leka na jedną stronę i lekko cały brzuszek bandażujemy czystym bandażem czy płótnem.

Tak opatrzone maleństwo możemy ubrać w kaftaneczek podwójny t. j. koszulkę i kaftan, ale możemy na razie owinąć tylko w pieluszkę. Pieluszkę powinny być ciepłe, można je ogrzać przy piecu, włożyć w nie butę z gorącą wodą albo fażerkę z pieca.

Do momentu odpadnięcia i wygojenia się pępka tak się niemowlę oczyszcza.

Gdyby z jakichś specjalnych powodów matka chciała czy musiała noworodka kąpać, w następnym numerze kąpieli taką opisać. Teraz jeszcze jedno przypomnę.

Po pierwszej toalecie wykończamy ją jeszcze ważnym zabiegiem, który każda akuszerka zawsze stosuje, jest bowiem do tego zobowiązana ustawa. Winna mianowicie zapuścić dziecku do oczu 1%, roztwór łapiuszu.

Ma to na celu zapobieganie zapaleniu oczu, które kiedyś u noworodków było niesłychanie częste i powodowało znaczny procent odpięć. Zabiegu tego nie wolno pominąć, nigdy bowiem nie możemy być pewni czy w czasie porodu nie powstało zakażenie.

Zapalenie także zjawia się dopiero na trzeci dzień a leczenia jest wtedy utrudnione, jeżeli jednak matka spostrzeże, że



prawdziwie kochająca matka

stara się przede wszystkim o zdrowie swego dziecka, Jecorol stosowany zamiast tranu, jest smaczny i lubiany przez dzieci. Jecorol wzmacnia kości, sprzyja wzrostowi i stosuje się przy krzywicy.

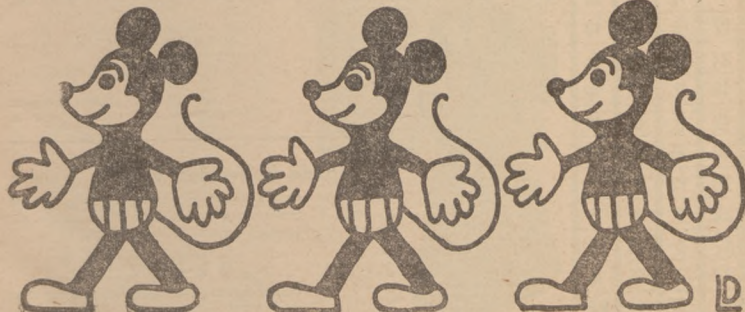
**JECOROL**  
BUKOWSKIEGO

LABOR. CHEM. FARMAC. MAGISTER A. BUKOWSKI SUK., WARSZAWA

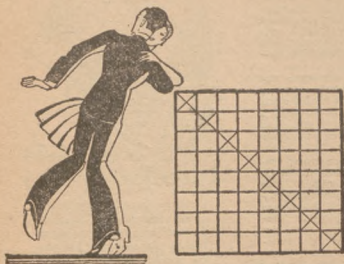
dziecko ma powieki zaczerwienione i zapalone, winna natychmiast zwrócić się o pomoc do lekarza. Późniejsze zaczerwienienie oczu bez opuchnięcia jest mniej groźne, z oczami jednak zwłaszcza u takiego maleństwa nie należy żartować, nie tylko bowiem zaniedbanie skodzi ale zbyt ostre zabiegi również.

Ponieważ zazwyczaj mamy przy sobie podczas porodu akuszerkę, ona te czynności zapobiegawcze powinna wykonać i w większości wypadków sumiennie tego dopełnia. Może się jednak zdarzyć, że nie mają pomocy przy chor. w wypadku jakiejś komplikacji, musi się poświęcić położnicy. Rzeczka więc otaczających będzie pamiętać, aby przepracowanej jednokrotnie położnej przypomnieć czy te czy owo, (A. S.)

Os. K.



Skłócić do fartuszków, sukienek i t. p.



|    |    |    |    |
|----|----|----|----|
| 8  | 22 | 14 | 19 |
| 21 | 9  | 20 | 8  |
| 7  | 17 | 14 | 14 |
| 17 | 3  | 19 | 13 |
| 21 | 15 | 13 | 9  |
| 18 | 7  | 17 | 4  |
| 12 | 9  | 8  | 11 |
| 19 | 16 | 7  | 20 |
| 13 | 17 | 8  | 7  |
| 22 | 7  | 8  | 8  |
| 17 | 1  | 15 | 10 |
| 13 | 2  | 15 | 16 |
| 7  | 17 | 11 | 22 |



W numerze dzisiejszym naszego Pisma ogłaszamy Konkurs I, na który złoży się 12 zadań różnego typu, drukowanych po trzy w każdym naszym numerze lutym. Termin nadsyłania zadań z całego Konkursu upływie w dniu 6 marca r. b. Redakcja przeznacza drogą losowania cenne nagrody książkowe. Nawet jedno trafne rozwiązanie bierze udział w losowaniu. Rozwiązania prosimy nadsyłać pod adresem naszej Redakcji i koniecznie z dopiskiem: Rozrywki Umysłowe.

## Konkurs 1

### ZADANIA AKTUALNE Nr 1.

W powyższe kratki należy wpisać 8 ósmioliterowych wyrazów. Literę w kratkach oznaczonych dadzą rozwiązania.

**Znaczenie słów:** 1. Winda okrętowa. 2. Nagromadzenie kobiet w jednym miejscu. 3. Nazwa rośliny, rosnącej nad brzo-  
gami wód, wydającej za potarciem nie-  
przyjemny zapach. 4. Gospodarność, o-  
szczędność. 5. Powściągliwość. 6. Inaczej:  
działek do orzechów. 7. Gruba materia  
jedwabna, przetykana złotem. 8. Ptak wró-  
biowaty z pięknym upierzeniem, żyjący w  
Ameryce.

### REBUSIK JEDNOWYRAZOWY Nr 2.

Nadesłał p. N. Kazimierz Kozłowski.

### ARYTMOGRAF Nr 3.

Posługując się wyrazami pomocniczymi, należy cyfry zamienić literami i odczytać piękny aforyzm Huberta Adamsa.

#### Wyrazy pomocnicze:

- a) 22, 1, 21, 17, 3, 19 = krzew ogrodowy  
kolczasty, o jagodach jadalnych.
- b) 10, 7, 17, 21, 8, 7, 17 = krzaki cier-  
niste.
- c) 4, 18, 22 = nocny motyl.
- d) 20, 14, 22, 20, 17, 18 = ozdobna prze-  
paska na głowę.
- e) 11, 22, 16, 22, 2 = żart, dowcip, aneg-  
dota.
- f) 12, 9, 13, 15, 8 = dęty instrument  
muzyczny.

W. H.

## Każda kulturalna kobieta polska

Czyta z uwagą i prenumeruje najtaniej spośród istniejących w Europie czasopismo kobiece — Ilustrowany tygodnik społeczno-literacki

## „BLUSZCZ”

Cena numeru 50 gr. — Prenumerata mies. 1 zł 80 gr.  
Konto P.K.O. Nr. 3700 — Warszawa, Solec 51  
i Świętokrzyska 17, m. 3,



Zakopane ma w tym roku szczęście. Pogoda jakby stworzona dla narciarzy, którzy zjeżdżają tysiącami ze wszystkich krańców Rzeczypospolitej.

A teraz w dodatku fortuna obdarzyła mieszkańców perły uzdrowisk polskich główną wygraną czwartej klasy trzydziestej siódmej Loterii Państwowej — milio-  
nem złotych.



panowie Otto Federowicz i Roman Igna —  
asak reprezentują, prócz siebie jeszcze  
grono dziesięciu innych współpracowników  
Sanatorium Czerwonego Krzyża.

Grono to zakupiło wspólnie sześć cwiartek różnych losów i właśnie na jedną z nich, oznaczoną numerem 57.592, a wybraną przez p. Federowicza, padła główna wygrana.

O tym szczęśliwym fakcie dowiedział się pierwszy również p. Federowicz, dzięki transmisji radiowej. Gdy zawiadomili o tym kolegów, ci byli przekonani, że chodzi tu o żart, dopiero gdy wiadomość potwierdził poinformowany bezpośrednio u źródła kolektor — zapanała powszechna radość.

Na z dwunastu uczestników przypadnie przeszło 16.000 złotych, jest to suma, z którą już można coś rozpocząć.

Właścicielem drugiej ćwiartki jest



p. Wojciech Stopka Borowy, gdań z Ko-  
ścielska. Jako mistrz cieślarski i specjal-

sta w swoim zawodzie jest instruktorem szkoły przemysłowej, gdzie też zastała go wiadomość o wygranej.

Pan Stopka Borowy jest człowiekiem zrównoważonym i dlatego, choć przyjął miłą wieść ze zrozumiałą radością, to jednak nie jest nią oszołomiony.

Natomiast wielkie wrazenie było udziałem małżonki p. Stopki Borowej, która nawet nie wiedziała, że mąż jej gra na Loterii Państwowej.



Pani Emilia Pulnerowa i mąż jej Wawrzyniec, mularz z zawodu, są właścicielami trzeciej ćwiartki „milionowej” numeru. Przypadek zrzędził, że numer ten dostał się do ich rąk, a dzięki jeszcze szczęśliwшему przypadkowi, przysporzył on swym właścicielom 200.000 złotych.

Państwo Pulnerowie zamierzają użyć wygrane pieniądze na budowę domu.

Ostatnia wreszcie ćwiartka znalazła się w posiadaniu



p. Marii Niderowicz, jej siostry i dwójka innych członków rodziny. Pani Niderowa jest wdową i pozostawała dotychczas bez żadnych środków utrzymania i dopiero wygrana uczyniła ją człowiekiem niezależnym.

Oczywiście wszyscy nowokreowani ćwierćmilionerzy zaopatrzyli się już w ławy do pierwszej klasy trzydziestej siódmej Loterii Państwowej. Ale przede wszystkim zrobili to powinni ci, którym się jeszcze nie poszczęściło, bo przecież i oni mają szansę wygrania w ciągu roku, które rozpocznie się 18 lutego.

Do Szanownej Redakcji „Praktycznej Pani” w Warszawie.

Po raz wtóry zwracam się z uprzejmą prośbą o łaskawe użyczenie miejsca w poczynym tyg. „Praktycznej Pani” w celu złożenia podziękowania wszystkim ofiarodawczyom i ofiarodawcom.

W miesiącu grudnia 1936 r. za pośrednictwem „Prakt. Pani” zwróciłam się do p.p. prenumeratorki i czytelnicek z apelem o pomoc dla biednej dziatwy ze szkoły w Konieczach woj. nowogrodzkiego. Apel mój nie został bez echa. Pospieszono mi wydatnie z pomocą. Choinka i zrazem podwieńcie lokalu szkolnego, odbyło się w dn. 14 stycznia 1937 r. Ta pierwsza w ich życiu choinka na pewno została niezatarte wspomnienie, tak wśród dzieci, jak i ich rodziców. W imieniu rodziców i obdarowanej dziatwy składam tą drogą serdeczne podziękowanie wszystkim tym, którzy rozjaśnili te krótkie chwile kresowego dziecka, a w szczególności Sz. Redakcji „Praktycznej Pani”, za użyczenie lamów w swym poczynym piśmie, oraz p. Konsulowi Nalecz-Korzeniowskiemu i wszystkim pp. urzędnikom Konsulatu w Frankfurtu za tak hojne dary, pp. J. Onufrowiczowej, A. Nelskiej, Jaglarzowej, Wiśniewskiej, J. Trybalskiej, A. Dawidziakównie, Niszczowej, Benkow-  
skiej, C. Miłaszewskiej, Druhostwu komendantom szkoły Zuch z Nierodzimina, Kamińskim i malej Ewuni, Druhowi Le-  
wandowskiemu.

Odzież przysłana, otrzymało 40 dzieci najbiedniejszych.

Prócz odzieży otrzymano w gotówce 75 zł, co pozwoliło na zakup: świeczek i zimnych ognii na choinkę, bułki białą dla dzieci, trochę słodyczy, dla 6-ga obwiesi, dla czwórka książek do IV-go oddziału. Ta reszta szyszt, ołówek, ołówek i stalówkę. To otrzymało 54 dzieci, które uczęszczają do szkoły. Choinka była urządzona dla 80-ga; reszta dzieci otrzymała po bułce i torcebie choinki, a 40 dzieci najbiedniejszych odzież. Jeszcze raz w imieniu tej biednej dziatwy i rodziców składam wszystkim ofiarodawcom Bóg zapłać. Rodzice i dzieci wraz ze mną Sz. Redakcji i ofiarodawcom składam serdeczne życzenia Noworoczne, oraz ode mnie podziękowanie za miłe przesłane słowa i zachęty do pracy, na tym ciężkim i zaniedbanym dzikim ugorze.

A. Rybalska

Kierowniczka prywatnej powszechnej Szkoły Polskiej Macierzy Szkolnej z Koniecz woj. nowogrodzkiego.

Szanowne Pani!

Czytam już od dłuższego czasu każdy numer „Praktycznej Pani” i szczególnie dział „Nasza skrzynka” i przekonałam się, że znajdują się zawsze ludzie dobrej woli i chętnie śpieszący wesprzeć bliźniego. To też zwracam się z prośbą do Szan. Pań o wskazanie mi możliwości wyjścia z mego trudnego położenia. Mieszkam z mężem na Pomorzu, gdzie warunki klimatyczne zagrażają zdrowiu mego męża.

Mój mąż jako wojskowy, przeszedł na emeryturę i chętnie byśmy się przenieśli w okolicę przede wszystkim suchą i leśną. Może która z Szan. Pań mogłaby mi doradzić, gdzie można by skromnie i nie drogo mieszkać, jak również warunki życiowe danej miejscowości. Najchętniej może w małym miasteczku, gdzie koszt utrzymania są niezbyt wysokie. Polecając się szczerze życzliwości Szan. Pań, proszę o przychylne rozpatrzenie mojej prośby.

Stenia M.

# Najwne sposoby obchodzenia się z grejfrutami

Kilkaset lat temu Europa nie znała jeszcze kartofli. Przyszły później takie czasy, kiedy to zwolennicy nowatorstwa kuliarnego zjadali się... zieloną nacią kartoflaną, odrzucając najdrodziejże nawet kartofle, jako... „niejadane korzenie”.

Nie śmiejemy się zbyt głośno z naiwności owych średniowiecznych pocciwców, gdyż i my w całym szeregu wypadków potrafimy być nie mniejszymi ignorantami.

Żeby nie stawić gołołownych zarzutów, weźmy choćby taki niewielki przykład — nasz popularny sposób obchodzenia się z grejfrutami. Jak to zazwyczaj wygląda? A więc — rozcinamy ten przepyszny owoc tak czy owak, wkładamy w jego soczysty miąższ łyżeczkę, wysypując zeń mniejszy lub większy kawałek, podnosimy do ust i... „br, jakd gorzki!”. Najniestrasniejszą w świecie reakcją. Niewielki grejfrut w tym wypadku winien, tylko nasza rozczulająca naiwność. Oby z naszego życia można było równie łatwo usunąć każdą gorycz, jak z grejfrutu! A robić się to powinno tak: rozcinamy grejfrut jak cytrynę na półkuli i specjalnym nożem spiczastym i zagiętym (może takie można znaleźć w każdej lepszej owocarni) oddeiamy miąższ od skórk. Tym samym nożykiem robimy odpowiednie nacięcia, a cząsteczki grejfrutu same się oddzielą.



Nie skaleczona skórka owocu stanowi naturalny zbiorczak na obficie wydzielający się sok. Teraz posypujemy owoc cukrem,

stawiamy go w zimnym miejscu i dopiero po godzinie sok grejfrutu staje się wspaniałym, orzeźwiającem napojem. Tak przygotowany sok z grejfrutu nie ma pod względem smaku konkurencji i można go bez przesady zdefiniować jako ciekotall z najsłodszej i najczystszej pomarańczy, ożywiony łagodnym kwaskiem dojrzałej cytryny.

Nie więc dziwnego, że w Ameryce i Anglii grejfrut jest od szeregu lat prawdziwą pasją i to pasją najszerzej mas. W krajach tych należyce oceniono zdrowotną i odżywczą wartość soku grejfrutowego — stał się on codziennym porannym napojem milionów ludzi.



Przykład Anglosasów, tak czulych i wykształconych na punkcie higienicznego odżywiania, godził się niewątpliwie nasładowania i u nas. Warto zainteresować się ich różnymi sposobami wykorzystywania grejfrutu, gdyż owoc ten jest obecnie niezbędnym uzupełnieniem całego szeregu potraw kuchni anglo - amerykańskiej. Używa się go poza tym do najrozmaitszych dżemów, marmelad, salatek, deserów i t. d., i t. d. Repertuar kulinarny, w którym wielkie rolę odgrywają grejfruty, stale i ciągle rośnie.

Tegoroczne niskie ceny grejfrutów przyciągnęły się niewątpliwie i u nas do szerzej ich popularyzacji. Pamiętajmy jednak o „średniowiecznych zjadaczach naci kartoflanej” i użytkujmy złoście kule grejfrutów w sposób właściwy.

stal tu służbowo przeniesiony. Tu, gdzie obecnie mieszkam, czuję się bardzo obco i chciałabym się koniecznie wyprowadzić. Chciałabym założyć sobie małe gospodarstwo na 1 do 2 mórg i ostatecznie zakotwiczyć na nowym miejscu na stałe. Może która z Sz. Pań może mi coś wskazać albo poradzić. Chodzi mi o ziemię, nadającą się pod sad, może być z zabudowania lub bez, niezbyt drogo, w okolicy możliwości suchej, łasiwej. Jeżeli byłaby w pobliżu rzeka lub woda, nadająca się do kąpiel, to teren byłby wymarzony. Stacja kolejowa musiałaby być niedaleko (od 2-3 km) ze względu na dojazdy męża. Nie znam zupełnie tutejszych okolic, ale słyszałam, że w okolicach Soczewca ma być bardzo ładnie. Proszę Sz. Pań bardzo o łaskawe wskazówki. Z góry dziękuję i łączę miłe pozdrowienia dla wszystkich Pań.

Wskazówki i ew. oferty proszę kierować do Redakcji i A. M.

Pani Małkiewicz.

W odpowiedzi do artykułu z Nr. 50 gazetki.

Z radością zabieram głos (przynajmniej muszę, że po raz pierwszy mimo, że od dwóch lat krytam naszą miłą gazetkę, a od roku jestem abonentką). Jeśli więc to pierwsze moje wystąpienie będzie nieudolne, proszę mi nie brać za złe.

Pragnę odpowiedzieć na pierwszą połowę artykułu Szanownej Pani, w którym była poruszana sprawa o szkole, która przygotowywałaby kobiety do małżeń-

stwa. Istnieje w Poznaniu zarząd „Związku Stowarzyszenia Młodzieży żeńskiej Kobiet”, który dwa razy do roku urządza kurs dla narzeczonych. Kurs trwa jeden miesiąc i kosztuje 65 zł, dla stowarzyszonych 45 zł, a ciałym utrzymania. Przypadać one mniej więcej w maju i październiku. W Białym pod Poznaniem Związek Stow. Młodzieży żeńskiej Kobiet posiada swój własny dom odpowiednio w tym celu urządzony. Swego czasu byłam tam również ową szczęśliwą uczestniczką i wróciłam po miesiącu zachwycona. Po prostu zdawało mi się, że spadła mi z oczu czarna okulary, które sprawiły, że na małżeństwo patrzyłam jak na trudną i tajemniczą zagadkę; tam nie tylko, że mi wszystko zostało wyjaśnione, lecz prócz tego postawione w tak dobrym świetle, iż przestałam się obawiać małżeństwa i jego obowiązków. Dziś, postępując w myśl odebranych tam nauk, jestem szczęśliwa i niezmiernie wdzięczna tym wszystkim, którzy przyczynili się do zorganizowania tegoż kursu. Ze dziś małżeństwo moje jest jednym pismem radości i że potrafiłam się uchronić od niejednej niemilej sceny, które zazwyczaj wypływają z niezrozumienia doniołości sprawy, zawiądują w bardzo dużej mierze mogą tylko dzięki temu, że byłam na owym kursie.

W skróceniu podam program kursu: przed południem gotowanie i różne z tym związane zajęcia domowe. Po obiedzie dwa wykłady z dyskusjami. Zeszłoroczne niejasne i niezrozumiałe zagadnienia wyłożyły w formie pytań z ust młodych narzeczonych. Ile tam wówczas nowych dla nas wskazano obowiązków małżeńskich, ile razy uchroniono od rozczarowań, dziś dobrze zdaję sobie sprawę. Wykłady były właśnie tej treści, o które Szanowna Pani w swoim artykule pociągała. Ponadto odbyło się kilka lekcji praktycznych o pielęgnowaniu niemowlęcia. W wieczornych godzinach nauka kroju oraz różnego rodzaju robotki. Na zakończenie kursu odbyły się trzydniowe rekolekcje zamknięte. Było nas 50 uczestniczek, z różnych stron Polski. Rozchylałyśmy się tak zadowolone, a zarazem dostatecznie uświadomione, że mamy wrażeń dla wszystkich są szczęśliwymi małżonkami i z pewnością dobrymi matkami.

Jeśli Szanowna Czytelniczko zainteresowała to co podałam w skrócie, jestem gotowa udzielić bliższych danych, na razie podaję pod ich ich sąd, czy i jak im to odpowiada.

Nowa z Torunia.

Może i ja nieszczęśliwą matką znajdę pocieszenie jak wiele, wiele ludzi odkrytu skutek i mądre rady na łamach naszego pisma. Oto synek mój 13 letni zachorował w lipcu 1936 r. na Helne Medię. Był chłopczykiem bardzo silnym i zdrowym. Choroba zaatakowała prawą rączkę już na drugi dzień po pierwszych objawach choroby. Odwrócił się do szpitala. Następnie lewa nóżka zachorowała. A że leczenie było dobre, po kilku tygodniach bezwład nóżki ustąpił a pozostały bezwład rączki prawej trwał, gdyż zanik mięśni jest znaczny. Najwięcej zaatakowały się mięśnie barkowy, tak że rączki podnieść nie może zupełnie. Zabraliśmy go do domu po 6-ciu miesiącach, gdzie miejscowy lekarz kontynuując leczenie za pomocą masażu, elektrycznej i kąpiele słonowych i solankowych. Już miesiąc leczenia w domu upłynął, a polepszenia nie ma, a jak jest to bardzo smutne. Odnośnie się do serc kłóśców, może jednak ktoś mi radę poda co mam poczynić, gdzie zawiadzić dziecko, do kogo się udać, by nie zostało kaleką. To prawda rączka, nie nią robić nie może, słabo dłoń ołowek

O niewinnym sposobie leczenia galik muszkatową sztywną zawsze od mojej babki, która już dawno nie żyje. Ja sama tego środka próbowałam na jednej osobie dwudziestoletniej matce, która od dziecka podlegała tej chorobie, a od 10 lat ataki się nie powtarzają.

Receptę raz jeszcze powtarzam: Epi-lepsję leczy 1 galik muszkatowa utarta na proszek i dana na czczo w 2-eh dozach to jest, jednego dnia 1/2 galik na czczo, drugiego dnia drugie 1/2 galik dawać w rosie lub wodzie. Dzieciom nie próbowałam nigdy dawać. Dzieciom można dawać w mulejszych dozach i nawet w mleku, nie powinno to nikomu zaszkodzić, bo przecież galik używa się do rozmaitych potraw.

Pozna tym co tu napisałam nie więcej nie wiem, bardzo bym jednak pragnęła, aby ten środek sprawił komu ulgę w jego cierpieniach. Gdyby jednorazowo zabieg nie pomógł, można powtórzyć i znów zająć 1 galik przez 2 dni, sproszkowaną na czczo.

Większych ilości nad jedną galikę dla dorosłego a połowę tej ilości dla małych dzieci dawać nie należy, działa bowiem trująco. Prawdopodobnie, jak się to dzieje z wielu lekami, właśnie ta trująca substancja w ilości umiarkowanej działa lecząco.

Kochane Pani!

Man ogromną prośbę. Jestem Wielkopolska i los najniebezpieczniej rzuć mię w powiat warszawski. Mąż mojej zo-



utrzyma, porusza paluszkami ale podnieść  
reki nie może.

Jestem w rozpacz, ledwie już mogę ten tak potrzebny choremu spokój ducha zachować. Czekać z niecierpliwością, może jednak jaką radę w Pisemku naszym znaleźć.

„Nieszczęśliwa Matka“.

Szanowne Panie!

Za pośrednictwem „Skrzynki” w naszym miłym piśmie, którego jestem prenumeratorką, zwracam się do Szanownych Pań z prośbą.

Bardzo pragnęłabym znaleźć dobrą służącą, prawą, uczciwą i dla domu życzliwą istotę. Może która z Pań ma kogoś, kogo mogłaby mi polecić. Chodził mi o to, by kandydatka umiała dobrze gotować, sprzątać i ładnie prasować, aby była bardzo czystą i staranną.

Mieszkamy na prowincji, między Warszawą a Poznaniem, w powiatowym mieście. Jest nas w domu dwoje: mąż i ja.

Mieszkanie mamy 3 pokojowe z nowo-  
czesnymi wygodami.

Tu na miejscu mogłabym dostać służącą, jest ich wiele, bardzo mi jednak zależy na tym, aby znaleźć taką, któraby prócz innych, umożliwiłaby obowiązków wykazała dobry charakter, delikatną spowinowacizną, była posłuszną, miała chętną pracownicość, dlatego więc obratam się do Was w poszukiwaniu, mając nadzieję, że nie możecie któraś z Szan. Pań polecić mi kogoś znanego Jej ościście. Tak szczerze pragnęłabym znaleźć służącą, która pozostałaby u nas długo, zasługując na zaufanie i odnosząc się żywczliwie. Może jaką serotę chcęca pisać, o skromnych wymaganiach. Pełnić place 20—25 złotych; przy kuchni jest mały pokójko do spania. Wolalabym, aby kandydatka nie była starczą osobą, do lat 40 najwyżej, zależy także, żeby miała dobre zdrowie. Chętnie reflektuję na Wielkopolskie.

Z góry najserdeczniej dziękuję za wiadomości tym Paniom, które zechcą mi pomóc i proszę o łaskawe kierowanie listów do Redakcji „Praktycznej Pani”, z podaniem adresu. Po listy te żędoże się.

Renata.

Dla Prenumeratorki z Pokucia.

Egzemę świetnie leczy smarowanie mieszaniną sporządzoną ze słodkiej smietanki, żółtek i brzoazowego dziegciu.

Renata.

**MEBLE 100 zł.** młodzieżowe, przedśliczne sypialnie, stołowe, gabłone skromniejszy 50. Nowy-Świat 30, róg Pierackiego

## ODPOWIEDZI REDAKCJI

Czym odświeżyć jasne fornirowane meble, na których są zacieki od deszczu?

Jeżeli zacieki znaczące, zmężyć letnią wodą z dodatkiem na szklankę łyżki amoniaku, następnie zaś przemycić mlekiem z naftą. Proporcja łyżki mleka jedna naftę. Olej i mleko, najlepiej, wystarczą z naftą 1:1. Przetrząś następnie do sucha mleko i naftę, lub zamieszaj z gląz powróć. O ile politura sucha, żadne czyszczenie nie pomoże, trzeba odpoliturować, co jednakże wymaga pewnej wprawy. Szkoździesiąt gramów szklanki rozpuścić w pół litra spirytusu. Klebek waty ściśnięć, zrobić kulę wielkości jajki lub większą, uzupełnić glazką, umieścić ją w dwóch warstwach mlecznych szmatek wełnianych lub flanelowych ścisnąć, na wierzch dać miękki kawalek suchego płótna. Na to pytać, która winna być swiżowana tak, aby była glazka ale ści-

# Proszę, Kochanie!-teraz

Możesz czarować mężczyzn  
Spróbuj tego nowego pudru :  
"4 w jednym" o

# ELEKTROSTATYCZNYH ZESPOLENII

ze skórą - takim jakim  
ma magnes z igłą  
lub kawatkiem  
stali.

Oto pader, którego chemicy i kobiety szukali w sęgu ostatnich 5-6 lat. Po jednym zastosowaniu trzyma się. Brzydki polak nosa lub twarz zostal uniesiony narazwie dzięki jego elektrozastępnemu zespoleniu ze skórą. Na powietrzu padecies deszczu lub w słońcu, w murach podczas tańca w dużej sali, może Pani czynić werytato to, co jest pokazane na tych ilustracjach i zachować ewendwa cery.

Puder też jest nieprzemakalny. Opiera się również poceniu. Kobiety, które wracają do domu wieczorem ze zmęczoną, zmiażdżoną, pomarszczoną twarzą, mogą odłożyć swą skórę i wyglądać o lata całe młodziej – nierzaz o połowę swych lat. Jest on wzmocniający i ściągający. Nigdy nie tworzy grudek ani plam. Dzięki swemu elektrostatycznemu zespoleniu ze skórą przylega tak równo, że jest absolutnie niewidoczny. Najbliższe nawet przybliżeniu nigdy się nie demityla, że Pani

fascynujące piękna cera (nadana przez ten puder), nie jest wyłącznie za sprawą jej naturalnej urody. Kup puder Tokalon, spreparowany według oryginalnego francuskiego przepisu znanego paryskiego Pudra Tokalon, ten magiczny puder „4 w jednym” — elektrostatycznym zespoleniu ze skórą — Patentowany. Żądać oryginalnego, prawdziwego. Szczegółowy wynik gwarantowany w każdym wypadku, lub zwrot pieniędzy.

sta, nakapać kilka kropel oleju lnianego, przegotowanego, a na to trochę przygotowanej z szellaku i spirytusu politurey. Stosować dawki małym, lepiej częściej podawać. Politurować robiąc kolistą kregi.

### Jak odświeżyć wygnieciony plusz?

Gałąnkami umoczonym w mocnym spirytusie, jeżeli nie nosimy pluza na cielu, może być nawet denaturat, zmyć pluż w kierunku wosła, następnie mocno strzepać. Po lewej stronie zwilżyć wodą, dwie osoby powinny trzymać materiał w powietrzu, a trzecia prasować. Para z wilgoci wosł podnoś. W razie potrzeby zabieg powtórzyć. O ile zgniecenie małe, małe żelazko do prasowania postawić na sztor 1 położyć pośladki lewą, zwilżoną stroną materiału bez wosłu na prawe ramię. Jeżeli zgniecenie duże, wyprowadzić pluż, przemazać na jednolity, co robia większe farbarnie chemiczne.

### Czym oczyścić crepe satin?

Jasny materiał, o ile nie wymaga prania, czyści się gałganikiem umoczonym w spirytusie. W ogóle trudno coś orzecz, gdyż nie podaje Pani ani koloru ani tego czy sukienka ma być oczyszczona w całości, ani tego czy materiał jest czysto jedwabny i t. d. Dobrze się czyści w wodzie z kartofli. Kolor obranych kartofli utrzym w 5 litrach wody, mocno wycałnić i w tej letniej wodzie uprać. Nie wyżyłwać, bo pozostaną ślady, ale po wykąpaniu w czystej wodzie. Włosy czyścić szamponem z wilgoci, wstępną kąpielą, sukienki kilkanaście razy. Ewentualnie przewielkając taśmę przez rękawy. Kolorowy sztuczny jedwab sprawia często nieporządki. Czasem puszcza i włóciwiec, czasem jest ładniejszy niż nowy.

Nie doszuszają do końca, prasować na wilgotno i nigdy bardzo gorącym żelazkiem, bo się będzie świecił, mimo że oczywiście prasujemy zawsze po lewej stronie.

O nie zachodzi obawa, że może się wyświetlić, można jeszcze położyć cienki galganek lub bibułkę angielską. Gdyby zasza kiedy konieczność prasowania po prawej stronie, zawsze coś podłożyć, używać niezbyt gorącego żelaza i nie doprasowywać zupełnie do sucha.

*P. Violette.*

Wielka szkoda, że listu tego Pani nie dostała, ponieważ był bardzo miły i serdeczny, sama go wrzucałam do skrzynki, może mamy już adres Pani? Co się týczy sweterka, to bez podania numeru nie nie możemy powiedzieć. O ogonach wołowych napiszę, są doskonale na rosół. Zapytanie w sprawie korzeni prześlę do ogrodnika.

## W sprawie wykrojów

Dział wykrojów przyjmuje zamówienia na formy bibulkowe tak z wzorów zamieszczonych w „Praktycznej Pani”, jak z wszelkich innych nawet własnoręcznie rysowanych. Mimo najlepszych chęci, nie możemy na tablicach umieścić wszystkiego, czego Sz. Czytelniczki sobie życzą, mamy bowiem w ciągu roku tylko kilkadziesiąt table.

Poza tym niektóre duże sztuki jak np. szlafrok kimonowy trzeba by tyle razy zalać na tablicy, że byłoby bardzo trudno odrysować go następnie.

Wszelkie suknie, kostiumy i t. p. wykonujemy w cenie 1.50 za wzór., bluzki dziecięce po 1 zł. Do tego przychodzi 30 gr. porto na każdy wykrój. Za zaliczeniem nie wysyłamy, jest to forma przesyłki dla obojch stron niepraktyczna. Wszelkie zamówienia wysyłam zaraz po odebraniu należności, t. j. ceny wykroju i porto. Może być markami.



# PRZEPISY KULINARNE

Na życie Czystelniki

## BUDYN Z SZYNKI

Owierać kilograma szynki chudej przepuścić przez maszynkę, dodać kwaterek śmietany, 3 żółtka, pół szklanki tartej bułki, sól, pianę z pozostałych białek, ułożyć w wysmarowanym masłem i wytopionym bułką rondelku i zapiec w piecu niedługu lub gotować na parze godzinę.

## MUS Z SZYNKI

Zasmażyć żółtkę masła z żółką maki, uważając, żeby nie zmienić, rozebrać trochę gorącej wody lub rosółu, żeby zgęstniało, rozprószyć dwoma żółtkami śmietany, dodać żółtkę tartego sera suchego (parmezan, szwajcarski, holenderski, liwski). Sos ten nie powinien być zbyt gęsty, musi więcej jak dobra śmietana nie jak ciasto.

Chudą szynkę zmielić w maszynce i dodać do niej sosu pół na pół, gładko wymieszać, ułożyć na półmisce posmarowanej masłem, skropić z lekką masłem, przyproszyć serem i zmienić nie za mocno w piecu.

## BUDYN Z GRZYBOW

Uduś pół kilograma grzybów usiekanych w masle z siekaną cebulą, przepuścić wszystkie przez maszynkę od mięsa. Dwie żółki maki, dwie dobre żółki masła rozetrzeć, rozprószyć trzema szklankami mleka i zagotować, dobrze wybijając drewnianą łyżką, aż masa zacznie od rondla odstawać. Po wystygnięciu domieszać trzy surowe żółtka, masę grzybową, kilka żółtek śmietany, dwie żółki tartego sera (patrz mus z szynki), doprawić do smaku solą ew. pieprzem, dodać pianę z pozostałych białek, delikatnie zmieszać. Formę do budynu z rózą posmarować, w ostrożności rondelkiem wysmarować masłem, wysypać bułeczką, ułożyć masę, nakręcić wciśnięciem, wstawić w rondelku z ukropem, gotować godzinę, a jeśli nie w formie tylko w rondlu, 1½ godziny dłużej. Do budynu dajemy sos grzybowy, koperkowy, śmietanowy, kartofle.

# Recepta kulinarna Firmy OETKER

## TORCIKI Z PIANKI

**Dodatki do ciasta:** 125 gr masła, 125 gr cukru, 100 gr maki pszennej, 1/2 paczki proszku do pieczenia „Backin” D-ra Oetkera, 100 gr mączki „Gustin”, 5 białek, 1 paczka cukru waniliowego D-ra Oetkera.

**Dodatki do lukru:** 150 gr cukru miałego (pułdu), 50 gr kakao, 1 białko, 2 i 1/2 do 3 łyżek słodowych wody.

**Sposób przyrządzania ciasta:** Uduć masło z cukrem na pianę. Dodać przesianą i zmieszaną z „Backinem” mąkę oraz mączkę „Gustin” i cukier waniliowy, a w końcu pianę z białek. Ciasto to włożyć w dobrze wysmarowane tłuszczem foremki do 3/4 i piec w dobrze ogrzanym piecu 30 do 35 minut. Po ostudzeniu smarować torciki lukrem czekoladowym.

**Sposób przyrządzania lukru:** Utrzeć cukier mialki, kakao z pianą z białka i wody, trzymając, w czasie ucierania, naczyrze z lukrem w gorącej wodzie.

## BUDYN Z GRZYBOW SUSZONYCH

Ugotować ćwierć kilograma grzybów, przemaszyć z lekką w masle z cebulą, przepuścić przez maszynkę.

Dwie żółki maki rozetrzeć z dwiema dobrymi żółtkami masła, rozprószyć 2 1/2 szklankami mleka i 1/2 szklanki smaku grzybowego, wybić drewnianą łyżką aż ciasto zacznie odstawać od rondla. Kiedy przestygnie, wbić 3 surowe żółtka, ułożyć przygotowaną masę grzybową, dwie żółki tartego sera, doprawić solą, dodać pianę z trzech białek, delikatnie wymieszać i gotować jak wyżej. Smaku można użyć i na sos do budynu. Budyn taki nazywają też forsakiem.

## KREM BANANOWY NAPRĘDCE

Dwa ładne banany utrzeć na masę i ubić widelcem lub trzepaczką, żeby się spienily. Osobno utrzeć 4 żółtka z 4 łyżeczkami cukru - pudru, dodać nieco soku cytrynowego, trochę startej cytrynowej

skórki. Kładź obłe części kremu stanowiąc pianisto, połącząc je, ubijając dość, nakładać w szklanceczki, talerzyki, kieliszki od szampa, podawać ochłodzoną.

## OGON WOŁOWY W POTRAWCE

Rozdzielić ogon na kawałki na 3 palce długie, ugotować w krótkim sosie z woszczyną, ładnie pokrajać. Cebulę spórą obrać, pokrajać w talarki, sparzyć, ułożyć w smak, podgotować na męgłko. Zasmażyć łyżkę tłuszczu, masła lub nawet zebraną tłuszczu z wygotowanego z ogona smaku z łyżką masła, rozebrać rosołem z woszczyną i cebulą, zagotować, ułożyć ogon, zagrać, podawać z kartoflami.

## OGON NA PIECZYSTO

Podzielić na kawałki szerokości dłoni ogon wołowy natarty solą obrumienić na maśle z cebulą i duś jak pieczeń do mięs. Podawać z marchewką, purée z grochu, kuskusami i t. p.

## OGON W JARZYNI

Ogon wołowy w kawałkach obrumienić na maśle, dodać kłó pokrajanej w kostki marchewki, albo kalarepy czy kapusty i duś powoli, podlewając mało wody, do miękkości.

## OGON WOŁOWY PO PROWANSALSKU

Kawałki ogona obtoczyć w mół, pieprzu, tartym czosnku (malutko) owinać cienkim płatkami stoniny i ułożyć w rodu. Dodać cebulę pokrajaną 2 — 3 marchewki w plasterki, kto lubi może dodać listek bobkowy albo kilka ziarn angielskiego selera, skropić lekko octem i zostawić w spokoju kilka godzin, następnie duś na ogniu do miękkości, dodając potrośno wody i o ile słomny dalszym skapo, trochę masła. Można dodać pomidory lub pieczarki. Podawać z kartoflami.

## PIERNICZKI OSZCZĘDNE JAKO CIASTECHKA DO HERBATY

Dwa deka amoni w kawałkach i dwie szklanki cukru zalać szklanką gorącej wody. Wypaść 6 szklanek maki pszennej, dobrze wyrobić, dodając po trochu dwie żółki oliwy i 30 kropel migdłowych. Formować małe płaściuki i piec w niezbyt gorącym piecu.

## CHŁEB NA DROZDZACH

Dwa kg maki ładnej żytniej, 2 deka drożdży, solę dwie czubate łyżeczki, czarnażki dwie łyżeczki, litr słodkiego lub zaległego miodu.

Pozostawić około 1/2 kg maki do podsypywania, resztę wysypać w miszkę, wlać drożdże rozmieszane dokładnie z miodem, dodać solę i czarnuszkę, wyrobić dobrze podpuszczając mąkę aż od rąk pocnie odstawać. Czysto płótno posypać mąką i ciasto na nie włożyć. Gdy urosło w dwóch naczyniach, przegnieść na stoinicy, ukulać bochenek i położyć na podsypanej mące, blasze. Jak urosło w dwóch naczyniach, posmarować jajkiem i włożyć do gorącego pieca. Jeżeli pieczemy w angielskiej kuchni, trzymać się godzinę na górze a pół na dół.

## PASEK ZAMSZOWY LUB SZYKIENNY I KWIATKI

(objaśnienie do str. 4).

Na pasek tym naszyje są kieszonki z zamasku lub sukna innego koloru i ozdobione małymi guzikkami. Pasek zapięty jest na 2 duże guzikiel pokryte tym samym materiałem co kieszonki. Przed pokryciem guzików, w foremkach wypalamy dziurkę, przez którą po pokryciu, przeciągamy nitkę, aby przyszyć mały guzikcek na dym. Jak widać na rysunku. Na drugim końcu paska robimy oczywiście duże dziurki do zapinania.

Kwiaty robimy z krządków smarowanych w środku. Pasek może być z czarnego materiału, kieszonki i guzy z zielonego, guzikiel srebrne; zresztą dobór barw dowolny, odpowiednio dostosowany do stroju.

# DOBRA NOWINA dla CIERPACZYCH na BÓLE NÓG



Miałam spuchnięte nogi, bóle nogi. Każdego dnia nie było mięka.

Znajomy poradził mi przyjąć kąpiel nożną z solami Saltrat.



Ach! Jakież cudowne ulgi doznałam, gdy zanurzyłam nogi w tej kąpieli kapieli!

Obećcie przebiegłom znaczne przesłabienie i nie odczuwałam najmniejszego bólu dzięki Saltrat Rodell.

można je edję w czołoi wraz z korseoiami. Satrat Rodell, zalecany przez największe autorytety, jest do nabycia w wszystkich aptekach, składach aptecznych i perfumach. Wypróbuj dziś jeszcze.

Do ciepłej wody, przeznaczanej na kąpiele nożne, wypożarć Saltrat Rodell. Miliony baloników eksplodują się na powierzchni wody. Przekajają one do głębi porów i wprowadzają kojące sole do samego siedliska bólu. Jak pod działaniem różdżki czerodziejskiej, palenie i spuchlizna znikają. Kąpiele z słoagadzie czerodziejki, ukoła ból. Odeści tak bardzo zmniejszy, że z łatwością DARMO. Dzięki specjalnej organizacji każdy czytelnik niniejszego pisma może obecnie otrzymać bezplatnie paczkę Saltrat Rodell wraz z cenną Ilustrowaną książką, wybitnego specjalisty D-ra Catrin, opisującą sposób stosowania. Napiszcie dziś jeszcze Adres: L. Nasierowski, oddział 36-C W-wa Kaliska 8. Nie trzeba przysyłać pieniędzy.

## Wstawka do bielizny

- I — półsłupki.  
II — 2 półsłupki, 2 oczka łączuszcza powtarzać.  
III — jak II naprzemian.  
IV — muszelki z 5-u słupków zaczepia-  
nie o łańc. z poprzedniego rzędu.  
V — półsłupki zaczepiany o środkowy  
słupki muszelki, 3 oczka łączuszcza, po-  
wtarzać.

VI — jak IV, zaczepiać muszelki o pół-  
słupki poprzedniego rzędu.

VII — 2 półsłupki zaczepione między mu-  
szelkami, 2 oczka łączuszcza, powtarzać.

VIII — jak VII naprzemian.

IX — półsłupki.

Kordonek najczęściej do obrabiania chu-  
steczek, szydełko cieniotkłe Nr. 9.

Na próbkach ścieg jest umyślnie wyko-  
nany luźniej, żeby lepiej było można poli-  
czyć słupki i oczka, wykonanie jednak do  
bielizny winno być ściślejsze, ponieważ w  
praniu robota się trochę wyciąga.

## Krezy z siatki szydełkowej Nr. 1

Siatka na krezy:

I rząd: łączuszcza.

II rząd: słupki.

III rząd: X półsłupki, 14 oczek w po-  
wietrzu X, opuszczamy 6 słupków po-  
przedniego rzędu, za siódmą zaczepiamy  
następny półsłupki.

IV rząd: X półsłupki zaczepiony za całą  
grubość łączuszcza, 6 oczek w powie-  
trzu X.

Rząd III i IV powtarzamy dowolną ilość  
razy, aż otrzymamy taką szerokość siatki,  
jaka nam jest potrzebna. Zakładamy  
rządem ząbków z łączuszcza p. 6 lub 7  
oczek. Siatkę należy uszywać krochma-  
łem lub wodą z cukrem, a następnie sfa-  
ldować i przyszyć jak wskazuje rysunek.

### Nr. 2

I rząd: łączuszcza.

II rząd: półsłupki.

III rząd: X 2 słupki, 2 oczka w powie-  
trzu.

IV rząd: X dwa razy okręcany słupki  
pomiedzy dwa stykające się słupki popre-  
dniego rzędu, 3 oczka w powietrzu, słupki  
dwa razy okręcany w to samo miejsce X  
powtarzać.

V rząd: jak poprzedni.

VI rząd: X oczko ściągnięte pomiedzy  
stykającymi się słupkami rzędu poprzed-  
niego, na łączuszczo poprzedniego rzędu ro-  
bimy ząbek w następujący sposób: półsłu-  
pek, słupki, słupki dwa razy okręcany, 6  
oczek w powietrzu tworzących петельkę za-  
pomocą ściągniętego oczka wrobionego w  
dwa razy okręcany słupki, słupki, półsłu-  
pek X powtarzać.

### Nr. 3

I rząd: łączuszcza.

II rząd: słupki.

III rząd: ząbki: X 8 oczek w powietrzu,

# Zbudź się MŁODSZA jutro rano

## NOWA ODŻYWKA KOMÓREK ODŻYWIĄ SKÓRĘ PODCZAS SNU

Ładniejąca  
wynalazek

Gładka skóra, pozbawiona  
zmarszczek w wieku 60-ciu lat!  
Kobiety 50-cioletnie wygląda-  
jące tak samo młodo prawie  
jak ich córki! Napozór zda-  
wałoby się, że są to cuda,  
a jednak jest to dzieło miłośników  
zdumiewajacego wynalazkowi Pro-  
fesa Stejaka z Uniwersytetu Wro-  
cławskiego. Zmarznięta twarz się  
gdyś z wielkimi komórkami skóry trze-  
ciennie żywności odżywcze składniki.  
Mogą one być obecnie przywrócone  
skórze. Prof. Stejaka wydobyl tę cenną  
odżywkę komórek za starannie wy-  
branych młodych zwierząt. Zwiąże się  
ona Bioel i jest obecnie zawarta w  
odżywczym Kremie Tokalon koloru  
różowego, sprecyzowanym według  
oryginalnego francuskiego przepisu  
makomilowego paryskiego Kremu To-  
kalon. Przes stosowanie go skóra  
jest odświeżona, liście i zmarszczki  
szybko znikają. Kobiety 50-cio-  
letnie mogą s łatwością w ciągu



kilku tygodni osiągnąć wygląd o 10  
lat młodszy. Krem z Tokalon  
koloru białego (ale tłusty) należy  
używać w ciągu dnia. Rozpuszcza  
wagry śluzę rozszerzoną porę, czyści  
i najbardziej szorstkiej i ciemnej  
skóry — białą, gładką i delikatną.  
Szczegółowy wynik gwarantowany,  
lub zwrot pieniędzy.

z trzech ostatnich robimy петельkę, zamy-  
kamy ją oczkiem ściągniętym wrobionym  
w петельkę (od początku) oczko, w czwarte  
półsłupki, w trzecie słupki, w drugie słu-  
pek, dwa razy okręcany, w pierwsze słu-  
pek trzy razy okręcany, ząbek zaczepia-  
my o siódmą słupki poprzedniego rzędu  
oczkiem ściągniętym X.

IV rząd: X półsłupki na петельce ząbka,  
5 oczek w powietrzu X.

V rząd: ząbki: X półsłupki, słupki, słu-  
pek 2 razy okręcany na nim петельkę z 5-u  
oczek zamkniętą oczkiem ściągniętym, słu-  
pek, półsłupki, oczko ściągnięte na pół-  
słupku z rzędu poprzedniego X.

### Nr. 4

I rząd: łączuszcza.

II rząd: półsłupki.

III rząd: X 3 słupki dwa razy okręcane,  
słupki trzy razy okręcany wrobiony w  
trzeci półsłupki poprzedniego rzędu, licząc  
od słupków dwa razy okręcanych, dwa  
oczka w powietrzu X.

IV rząd: X 3 półsłupki nad słupkami  
dwa razy okręcany, dwa oczka w po-  
wietrzu, słupki dwa razy okręcany, słu-  
pek, półsłupki na łączuszczo poprzedniego  
rzędu X.

V rząd: X półsłupki na sznubku ząbka,  
pięć oczek w powietrzu.

VI rząd: półsłupki.

### Nr. 5

I rząd: łączuszcza.

II rząd: półsłupki.

III rząd: X słupki dwa razy okręcany,  
2 oczka w powietrzu X.

IV rząd: X półsłupki na słupkiem po-  
przedniego rzędu, 5 oczek w powietrzu,  
półsłupki w to samo miejsce wrobiony co  
poprzedni, tworzy się петельka, dalej 3 ocz-  
ka w powietrzu X powtarzać.

V rząd: na петельkach robimy ząbki z  
pięciu półsłupków, między ząbkami po jed-  
nym ściągniętym oczku w środkowe z  
trzech oczek łączuszcza poprzedniego rze-  
du.

## INSTYTUT KOSMETYCZNO-LEKARSKI „IZIS”

W WARSZAWIE

POD KIERUNKIEM HELENY BRZEZIŃSKIEJ

CENTRALA: ul. Żobka Nr. 4, Tel. 5-81-53

ODDZIAŁ: Marszałkowska 94, róg Nowogrodzkiej, Tel. 9-98-68

## WSZELKIEGO RODZAJU ZABIEGI KOSMETYCZNE

Porady

Wskazówki

we wszystkich sprawach kosmetyki leczniczej, również drogą korespondencji.

co do wszystkich odpowiednich dla danej cery: pudrów, kremów, szminek, mydeł i t.p.



## PIERWSZA LECZNICA

Kosmetyczna i chorób włosów

Dr. Biernackiej i Dyr. Kislewskiej

Warszawa, Szopena 16

Grzyby litewskie wysyłam za pobraniem  
najmniej 3 kg; półkorzonki 6 zł, ciem-  
niejsze 5 zł. Mikuczewska, poczta Marcinkówka.



## NIEDZIELA 7.II.

- 9.00 — Transmisja nabożeństwa. Po nabożeństwie: „Orkiestra i soliści” (płyty)  
12.03 — Koncert rozrywkowy  
14.50 — „W zapusty z podkoziłkiem” — słuchowisko regionalne  
15.30 — Audycja dla wsi  
16.30 — Słuchowisko sportowe: „Na alarm”  
17.00 — Koncert symfoniczny (z Katowic)  
19.20 — Muzyka taneczna (płyty)  
21.00 — „Na wesolej wiosławskiej fall”  
21.30 — Utwory fortepianowe w wyk. J. Turczyńskiego  
22.10 — Orkiestra Tadeusza Serejskiego gra do tańca  
23.00 — Muzyka taneczna

## PONIEDZIAŁEK 8.II.

- 6.30 — Audycja dla szkół  
12.03 — Muzyka polska (płyty)  
15.15 — Koncert solistów  
15.55 — „Wszystkiego po trochu” — audycja dla dzieci  
16.30 — Koncert chóru „Orzeszkowianek”  
17.05 — „Ucichły katanietki” — reportaż muzyczny  
17.50 — „Łzy oceanu” — pogadanka  
19.00 — Audycja strażacka  
19.30 — Ludowa Kapela F. Dzierżanowskiego  
20.00 — Muzyka taneczna  
21.30 — „Szczęśliwy połów” — opera  
22.30 — „Mieczysław Karłowicz w Ta-trach”  
23.00 — Muzyka taneczna

## WTOREK 9.II.

- 11.30 — Audycja dla szkół  
12.03 — Koncert północny w wyk. ork. detej huty „Poki”  
15.15 — „Z twórczości operowej Thoma-sa i Masseneta”  
16.30 — VII audycja — „Sonaty skrzyp-cowe Beethovena”  
17.00 — „Dni powstanie państwa Kowal-skich” — powieść mówiona  
17.15 — Koncert łódzkiej Orkiestry Salo-nowej  
18.00 — „Wyjazd do ślubu” — fragment z „Wesela na Kurpiach”  
19.20 — „Międzyzputy, zapusty — nie chcemy jeść kapusty”  
20.00 — „Nie tak prędko panie Druciu” — skecz  
20.15 — „Kuligów do morza” — fantazja na tematy polskie  
21.00 — „W ostatni dzień karnawału”  
22.30 — „Płyta za płytą” — muzyka ta-neczna  
23.00 — Muzyka taneczna z dancingu „Café Club” w W-wie

## ŚRODA 10.II.

- 12.03 — Ludwik van Beethoven (płyty)  
15.15 — Koncert zespołu Haliny Adam-skiej-Grosmannowej  
16.25 — „Tito Schipa śpiewa piosenki” (płyty)  
17.00 — „Walka ze szpiegostwem” — od-czyt  
17.15 — J. S. Bach: Oda żałobna (Traue-rodde) — kantata nr. 198  
18.50 — Capetrzyk Marynarki Wojennej z Gdyni  
18.51 — Przemówienia  
19.10 — „Hymn Bałtyku i Pieśń o Morzu”  
19.25 — „Scj. Morski” — reportaż histo-ryczny  
19.45 — „Pieśń o Gdyni”  
19.50 — „Gdynia” — żywe mławki z por-tu  
20.10 — „Pieśń ludu kaszubskiego”  
20.30 — „Apol miast polskich” — audy-cja zbiorowa

- 20.45 — Polonez A-Dur Chopina  
21.00 — „Morze w muzyce i poezji”  
22.00 — „Głos mają nasi pionierzy kolo-nialni”  
22.15 — „Od portu do portu”  
22.30 — Pozdrowienie dla naszych statków na morzach oraz życzenia od za-lóg statków polskich  
23.10 — Orkiestra Marynarki Wojennej  
CZWARTEK 11.II.  
11.30 — Poranek muzyczny dla młodzieży szkół powszechnych  
12.03 — Koncert Orkiestry Policji Pań-stwowej  
15.15 — „Wielonczela, fortepian i flet” (płyty)  
16.35 — „Higiena psychiczna w wychowa-niu” — odczyt  
16.50 — „Godzina baka” — koncert  
19.00 — Premiera subbowiska postyckiego „Mozart i Salieri” Fuszina (w sobotę rocznicę zgonu A. Fuszina)  
21.45 — „Płyta dla znawców”  
22.30 — Muzyka lekka w wyk. Małej Orkiestry P. R.

## PIĄTEK 12.II.

- 6.30 — Audycja poranna  
11.30 — Audycja dla szkół  
12.03 — Ugniewienie Zygmunta Noskowskie-go (płyty)

# MIKROFON U ZWIERZĄT

— Halo! Halo! Posłuchajcie strusia! Takie hasło rzucił radioluchaczom speaker jednej z rozgłośni. Po raz pierwszy u-czyniono doświadczenie transmisji z Zoo, kontaktując mikrofon ze zwierzętami. Doświadczenie nie było łatwe, gdyż wiele zwierząt energicznie przeciwstawiało się wszelkim załusom i nie chciało wydać dźwięku. Na przykład szkalke zachowały uporczywe milczenie i mimo energicznych zabiegów nie można było je nakłonić do najdrobniejszej choćby produkcji wokalne-j. Natomiast lwy, tygrysy i pantery chętnie oddały transmisję niemal patetycznym rykiem: „I o dzwio. Oioio! — ten zwykły szary, renomowany uparty osioł, tak prawdziwie artystyczny koncert, przynoszący zaszczyt jego płucem.”

Do niektórych zwierząt trzeba było jed-nak podchodzić w sposób zupełnie specjal-ny. Na przykład słońkiato rozdrażniono odciążaniem jedzenia. Osiągnęło to skutek doskonały i gruboskórne małństwo po-czło trąbić głośnie i rozpaczliwie. Trąbie-niu temu ku uciesze radioreporterów zawtórowały stare słońce.

Doświadczenie dowiodło, że np. krzyk strusia jest do złudzenia podobny do war-coku bębna, a głos pewnej odmiany małp afrykańskich kładzie profesor muzyki ka-walifikowały jako sopran.

Poza transmisjami z ogrodów zoologicz-nych radioludnie organizują obecnie piono-rewie transmisje z lasu. Ten typ reportażu przysłał się jak wiadomo i u nas i ostatnio podobną transmisję zorganizowało dwu-krotnie Polskie Radio.

Jak wygląda taki reportaż? Samochód transmisyjny udaje się o zmierzchu do la-su. Wyśiada z niego kilku ludzi dźwigają-cych mikrofony i kable telefoniczne. Przy blasku elektrycznych latarek rozpoczyna się poszukiwanie ptasich gniazd. Jest ci-cho. Uważają zawieszają się wśród galezi mikrofon, który prawie niewidzialny, cze-ka cierpliwie na świt, by pochwycić pierw-sze ptasie głosy.

Tymczasem inni ludzie z innymi mikro-fonami skradają się do krzaków, z gęszczy-nych których słychać trzaski słowika. Ptak śpie-wa, zachłystuje się własnym śpiewem.

- 15.15 — Koncert Trii Salo-nowej Pol-skiego Radia  
16.30 — Muzyka operowa (płyty)  
17.00 — „W kraju wiatraków i rzek ply-nących w górę — felleton  
17.15 — Mozart: Divertimento Es-Dur na skrzypce, altówkę i wiolonczelę  
18.20 — „Z pieśni po kraju”  
18.45 — Fragment operowy  
20.00 — VI „Instrumenty orkiestry symfonicznej”  
20.15 — Koncert symfoniczny  
22.30 — „Powiedz mi co czujesz, a powiem ci kim jesteś”  
22.45 — Muzyka lekka

## SOBOTA 13.II

- 11.30 — „Śpiewajmy piosenki”  
12.03 — Zespół kameralny Niny Mańskiej  
14.30 — „Wesola audycja” dla dzieci  
15.15 — Janusz Popiawski, Stefan Witas orkiestra Barnaby Gecy. Koncert rozrywkowy (płyty)  
15.15 — Popularne melodii Czajkowskiego  
17.00 — Nabożeństwo z Ostrej Bramy w Wilnie  
19.00 — Audycja dla Polaków za granicą  
19.30 — Koncert Orkiestry Polskiego Ra-dia  
21.00 — „Poezja Tetmajera w muzyce” — audycja muzyczna  
21.45 — Wesoła Syrena „Lekarze pod no-żem”  
22.15 — Muzyka taneczna w wyk. Małej Orkiestry P. R.

Nie mało trudu kosztuje jednak, by po-dojać do niego jak najbliższej, nie piosnąc śpiewaka.

Ale to jeszcze nie wszystko. Pozostaje teraz duża lekcja cierpliwości. Trzeba tkwić obecnie przy aucie transmisyjnym za słuchawkami na uszach, aby gdy skrzydlaty śpiewak rozpocznie produkcję, włączyć natychmiast do nagrywania. Pod-czas samego śpiewu trzeba ustawicznie re-gulować modulację, gdyż niestety, ptak nie mogą ani rusz pojąć wadności chwy-łi, ani tego, że powinni śpiewać prosto w mikrofon, a już w żadnym wypadku nie zmieniać co chwile miejsca.

Za to później nagroda. Taśma stałowa uwiecznia czyste głosy skrzydlatych ptaw-ców lasu.

Dziś zarówno piono-rewie reportaż z pól, lasów i jezior, jak również transmisje z Zoo znane są wszystkim niemal radiofo-nom świata, m. in. i Polsce.

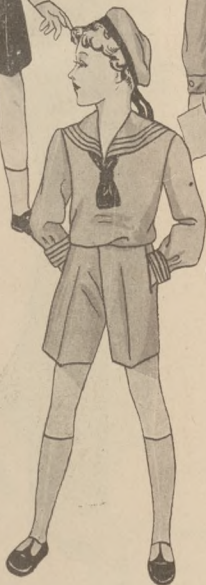
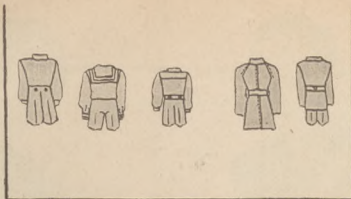
Występy radiowe fauny są ciekawe dla słuchaczy, ale oczywiście nawet ryki lwa, beku kozy lub krzyki szopy trudno słuchac codziennie. Inaczej przedstawia się sprawa z „ptakami śpiewającymi”, na czele których stoi w Europie słowik. Techni-ka nowoczesna potrafi wprawdzie nadla-dować dość wiernie odgłosy ptaków, lecz daleka jest od możliwości podrobienia peł-niej gamy śpiewu. Słowik posiada tak in-teresującą różnorodność koloryst, taką nie-słychaną różnorodność dźwięków, tonów i modulacji, że wszelkie naśladownictwo jest zupełnie niemożliwe.

I tu wchodzi na widownię mikrofon, Publicznosc, siedząca wygodnie u siebie w domu, jest w stanie słuchać oryginalnej ptasiej produkcji.

Niezmiernie ciekawe dla radioluchaczy, są koncerty ptaków egzotycznych. W nor-malnych warunkach wielu z nas nie sły-szałoby ich z pewnością nigdy, a wiado-mo, że niektóre odmiany ptaków tropikal-nych potrafią śpiewać wprost fantastycz-nie.

Radio stara się wydrzeć tajemnice przy-rodzie i w sposób najbardziej dla publicz-ności atrakcyjny podać je radiolucha-czom.





39 P. P. Bluzka z przypinanymi majteczkami dla 3 — 4 letniego chłopczyka.

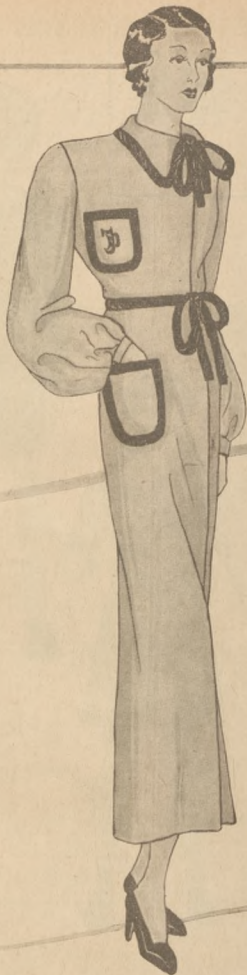
40 P. P. Garnitur marynarski na lat 6—7.

41 P. P. Garniturek na 3 — 4 lata.

42 P. P. Paltocik wiosenny na lat 6 — 8.

43 P. P. Elegancki garnitur dla ośmioletniego chłopca.

KS.



44 P. P. Praktyczny szlafrok z flory lub flaneli.



45 P. P. Pizama z modnej flanelki, z wierzchu jedwab, ze spodu kutnerek.

&S.



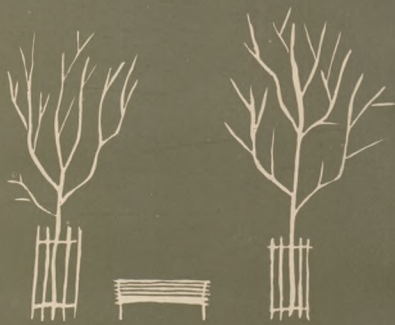
46 P. P. Szlafrok - suknia z miękkiej wełny z pikowym kołnierzykiem.



47 P. P. Elegancki szlafrok z deseniowego wola.

h.s.





49 P. P. Kostium wiosenny z zakieczkiem z szarego baranka.

# CENY OGŁOSZEN:

Ze miejsce wysokości 1 milim. przez szerokość 1 łamy — w tekście — 70 gr., za tytułem — 50 gr., drobne 20 gr. za wyraz. Dla ogłoszeń ogólnych 1/2 gr. za wyraz. — Kolumna dłał się — 3 łamy, szerokość łamy 63 milim., wysokość 210 milim.

U W A G I: Omyłki, które zasadniczo nie zmieniają treści ogłoszenia, nie upoważniają do żądania zwrotu gotówki, ani też nie zobowiązują Administracji do bezpłatnego poprawiania ogłoszenia. — Uzasadnione reklamacje będą rozpatrywane, a ile zostaną wniesione do dnia odebrania od daty zakończenia ogłoszenia. — Podwyżka cen ogłoszeń może nastąpić w każdym czasie i obowiązująca będzie również na ogłoszeniach, które zostały zamieszczone poprzednio, a nie były z góry rozliczone. Wydrukowano zastrzeżenie zastrzeżenia całego ogłoszenia nie wyłącza jego części lub podania powrotu.

Redakcja i Administracja — Warszawa, Solec 87. Tel. 5-97-03, 2-44-18 i 6-26-44.

Typo: Świątkowskiego 17. Tel. 6-76-72.

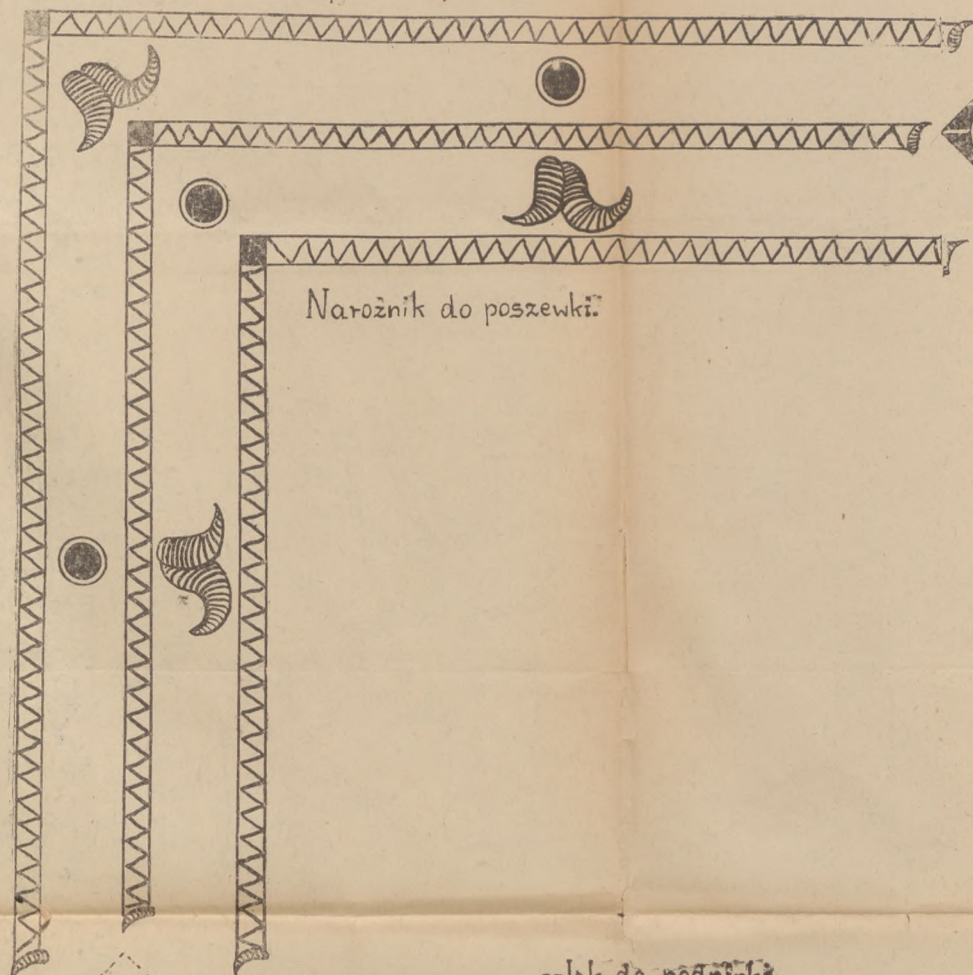
W razie opóźnienia, spowodowanego przez ogłoszyciela, przesłania z zastrzeżeniem, druków i t. p., wydawnictwa nie ponoszą odpowiedzialności za opóźnienie dostarczenia plików i druków ani innych przez dostawcę do drukarni materiałów i elementów lub uszkodzenia.

Redaktorka ANTONINA DEMBIŃSKA

WYDAWCA TOWARZYSTWO WYDAWNIICZE „ŚWIEC”. WARSZAWA  
Druk i skład w Zakładach Graficznych „Towarzystwo Wydawnicze „Świec”. Warszawa, Solec 87



Wzór do bielizny pościelowej.  
merezki i haft biały

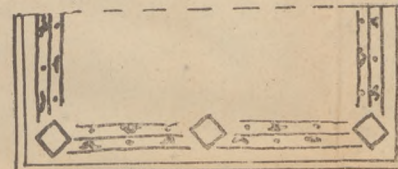


Narożnik do poszewki.

szlak do podpinka



poszewka.

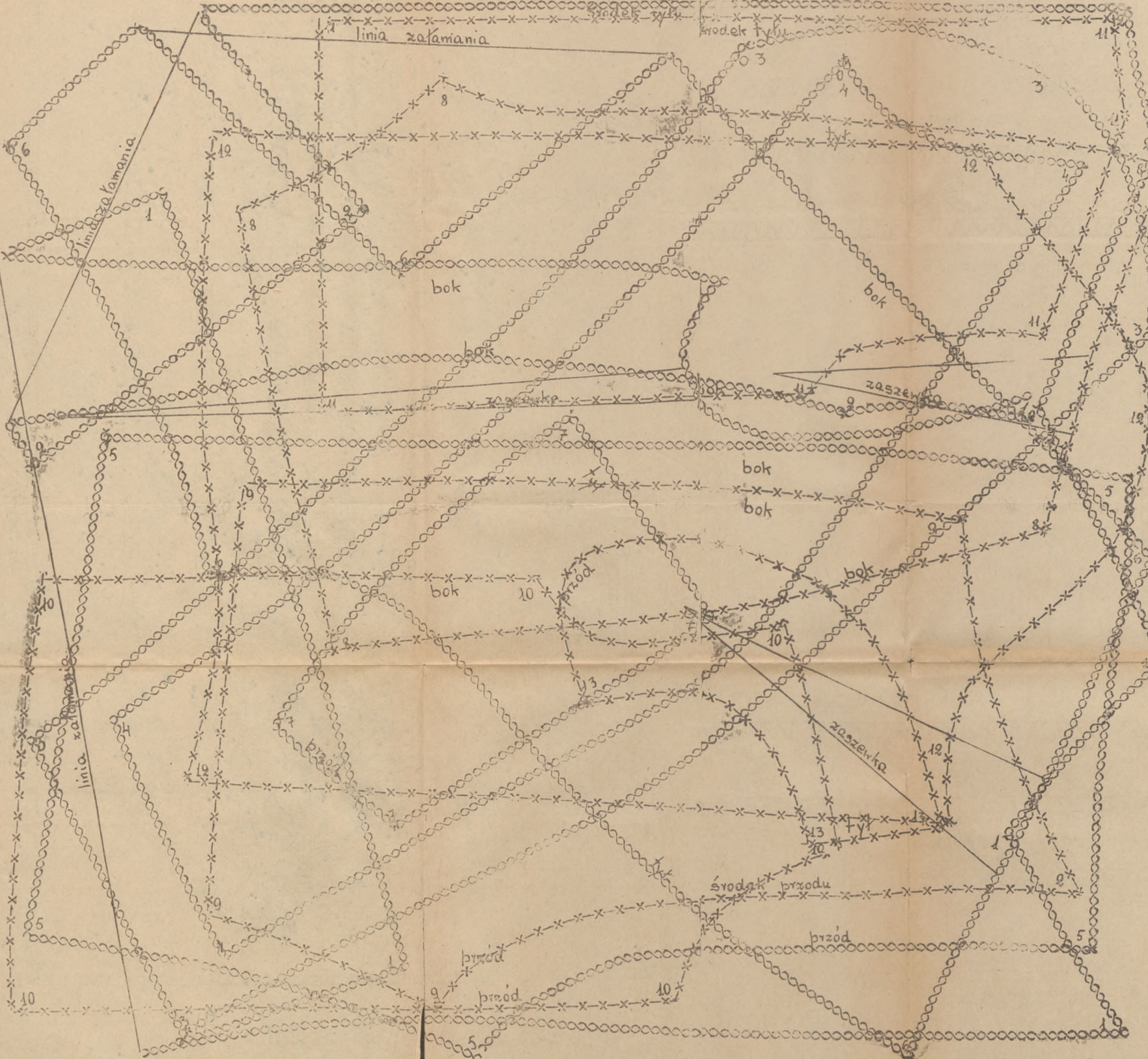


wyłóg do podpinka

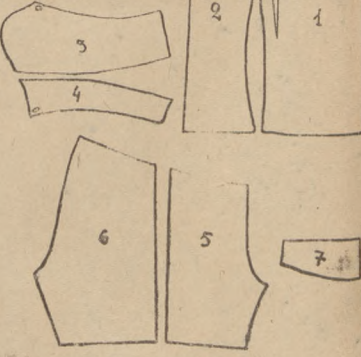
Kwadraty haftowane można  
zastąpić motywami z koronki







Ubranko od 9-11 lat  
 8. tył majteczek 11. tył bluzki  
 9. przód 12. rękaw  
 10. przód bluzki 13. kołnierz.



Ubranko od 10-12 lat  
 1. przód marynarki  
 2. tył marynarki  
 3. wierzch rękawa  
 4. spód rękawa  
 5. przód spodenek  
 6. tył spodenek  
 7. kołnierz.